

יידישע

פאלקסשטיממע

ארגאן פֿיר דיא אינטערעססען דעם יידישען פֿאלקעס.

ערשיינט אָם 5. 15. אונד 25. יעדעס מאָנאטס.

אנגאנסען
ווערען מיט 50 העללער
פער צוויימאל געשטאל-
טענע פעמיטצילע בע-
רעכענט.
ביילאגען נאך איבער-
איינקאממען.
בריעפֿע אונד געלרענ-
דונגען זינד צו ריכטען
אן דיא
Redaction der
Jüdischen Volksstimme
Krakau, Grodgasse 62.

פראנומערציאָן

אים אינלאנדע:
גאנציהאריג — 8 קראנען
" 1/2 יאָהריג — 4
" 1/4 יאָהריג — 2.50
אים אויסלאנדע:
גאנציהאריג — 10 קראנען
" 1/2 יאָהריג — 5
" 1/4 יאָהריג — 3
פער איינע, קולטוסגעמיין-
דען אונד קארפאראציאָנען
אום 1/3 בילליגער.

מאָטטאָ: פֿאלקסשטיממע איזט גאָטטעסשטיממע!

Krakau, 5. Februar 1899.

העראויסגעבער אונד רעדאקטער: י. קרעפּפּעל.

קראקויא, כיה שבט תרנ"ט.

זעלטענהייט איזט, וואוּרדע ער אַללגעמיין. דער ווייסעס
ר א ב ע' גענאָנט.

נון האט זיך אויך דיעזער ווייסעס ראב בע אין
דער שוואַרצע טסטען פֿאַרבע געצייגט. ער האט
נור זאָלאָנע ווייסע געשיללערט, אַלס זיין פֿערזאָליכעס
אינטערעססעס עס ערהיישטע. קוים אַנדערשטע זיך דיא סי-
טואַציאָן, דא ערשיינט אונד דער ראב בע אין דער קראס-
סעסטען שוואַרצע אונד וויר פֿערנעהטען דאז געקראַצע
זיינעס נאך יודענבלוט, אָדער ריכטיגער יודענגעלד שנוי-
פֿענדען שנאכעלס. . .

שטשעפֿאַנאָוסקי, דיעזער, עוויגע מיניסטער-
קאנדידאט, האט, נאכדעם ער דעם אונדאנקבארען פֿאַלענ-
קלוב, דער איהם ניכט צום מיניסטערשטוחל פֿערהאַלף,
דען ריקקען געקעהרט, דיא העראויסגאבע דעם אין
לעטבערג ערשיינענדען טאנבלאטטעס, סלאָוואַ פֿאַלסקיע
איבערנאָממען. אויך דיעזעס בלאטט וואר איין „ווייסער
ראב בע", דען עס וואר אונטער דען פֿאַלגישען טאנעסבלאט-
טערן דאז איינציגע, דאז זיך יודענפֿריינדליך דעקלאַרירטע.
אין דען לעטצטען טאנען נון וואר עס אים, סלאָוואַ
פֿאַלסקיע" צו לעזען, דאס דיעזעס בלאטט זיינע ביזהערניגע
ליבעראַלע האַלטונג אויפֿגעבע אונד דאז פֿאַגראַמס דעם
„אנטיסעמיטיזמוס דער טהאט" אָננעהמע. . .

„נאָטט בעהיטע אונד פֿאַר אונזערען פֿריינדען" קאָננען
דיא יודען גאליציענס רופֿען. שטשעפֿאַנאָוסקי אַלס פֿריינד
וואר אונד פֿיעל געפֿאַהרליכער אַלס פֿיינד. יעטצט, דא ער
אַפֿפֿען פֿאַרבע בעקעננט האבע, קאָנ ער אונד קיינען שא-
דען מעהר צופֿיגען. ווען דער אנטיסעמיטישע בלאטטער-
וואלד אום איין בלאטט בערייכערט ווירד, דאז יאָנט אונד
קיינען שרעקען מעהר איין; וויר זינד דאמיט בערייטס
געוואָהנט. אונד ווען צו דען רעוואַקאָוויטש, מערונאָ-
וויטש, עהרענבערג אונד קאָנזאָרטען נאך איין שטשעפֿאַ-
נאָוסקי הינצוקאָממע — דאז לאָסט אונד גאנץ קאַלט.

אינטערעססאנט אבער איזט דיא אורזאכע דיעזעס
שטשעפֿאַנאָוסקי'שען שטימונגסוועכעלס. אין לעטצטערער
צייט זינד אין גאליציען געריכטע פֿערברייטעט וואָרדען,
דאס דיא גאליצישע שפֿאַרקאָסע גראָסע פֿערלוסטע ער-
ליטטען האבע אונד דיא בייא דערוועלכען איינגעלענטען

שטשעפֿאַנאָוסקי — דער ווייסעס ראב בע.

היינריך היינע ערצאהלט אין זיינען געשטאָנדיג-
סען פֿאַן איינעם אפֿריקאנישען מאָהרען-קאָניג, דער זיך
פֿאַן איינעם צופֿאַלליג אין זיין רייך געקאָממענען איירא-
פֿאַאישען מאַלער פֿאַרטראַטירען ליעסס. דער מאַלער בע-
מערקטע וואָהרענד זיינער אַרבייט, דאס דער קאָניג זעהר
נערוואַ איזט אונד וויעדערהאַלט אונרוהיג אויף דאז בילד
בליקטע. ער ערקונדיגטע זיך אום דען גרונד דיעזער
אונרוהע אונד דא פֿראַגטע דיא שוואַרצע מאַיעכטאָט: גינגע
עס ניכט אָן, דאס ער אויף דעם בילדע אַלס ווייסעס
נעמאַלען ווערדע?

עס ליעגט פֿיעל וואָהרהייט אין דיעזער אַנעקדאָטע.
יעדער שוואַרצע מאַכטע זאָ גערנע אַלס ווייסע ערשיינען,
דיא גראָססטע ניעדערטראַכט מאַכטע זיך איין מאַנטעלכען
דער גערעכטיגקייט אומהיללען — אַבער עכענזאָ וואָהר איזט
עס, דאס דער מאָהר שוואַרץ בלייבען מוסס, אונד ווען
ער אויך איין קאָניג איזט; מאַג ער זיך נאָך זאָ שמינקען -
דיא שוואַרצע הויטפֿאַרבע קאָממע איממער צום פֿאַרשיין.
היהפוך כושי עור?

דיעזע וואָהרהייט האַבען דיא יודען גאליציענס אין
דען לעטצטען טאָנען וויעדער איינמאַל ערפֿאַהרען; זיא
האָבען וויעדער איינמאַל איינען עקלאַטאָנטען בעווייז פֿאַן
דער פֿערלאַסליכקייט איהרער „פֿאַלגישען פֿריינדע" ער-
האַלטען, דער געאיינגעט איזט, אויך דען בלינדעסטען דיא
אוינען צו אָפֿפֿען.

דער עהעמאַליגע רייכטראַטס- אונד נונמעהריגע לאַנד-
טאָנאָבעקאָרדנעטע סטאַניסלויס שטשעפֿאַנאָוסקי
גאַלט איממער אַלס „יודענפֿריינד" — נאָטירליך אויך אַלס
„יודענקעכט", וויא דיא אנטיסעמיטען יעדען ניכטאָנטישע-
מיטען נענגען. אים רייכטראַטס, אין אָפֿפֿענטליכען פֿער-
זאָממלונגען, אין דער פרעסע אונד אין זיינען שריפֿטען
איזט ער וויעדערהאַלט אַלס פֿערטהיידיגער דער יודען
אויפֿגעטרעטען, ער ליעסס זיך אין וואָהלבעצירקען מיט
יידישען מאַיאָריטאַטען אין דען רייכטראַטס אונד לאַנדטאָג
וואָהלען, פֿערקעהרטע פֿיעל אין יידישען קרייזען אונד
שטאַנד איבערהויפֿט מיט דען יודען אויף בעסטעס פֿוססע.
דא דיעס אונטער דען פֿאַלגישען אַכגעקאָרדנעטען איינע

Zydowskie

קלינגענדעם שפיעל אינס פיינדליכע לאגער איבערגעהען.
מאָנען זיא דאָרויס דיא נאָטהווענדיג זיך ערגעבענדען קאָנ-
סעקווענצען ציעהען.

איינעס מאַכטען וויר נאָך היער בעמערקען. עס
וואָרע צו וויגשען, דאָס דיא יודען, דורך דיעזע פאָר-
גאָנגע געוויסציגט, איהרע אויפמערקזאמקייט נון מעהר
אלס ביזהער דען יידישען באַנקען צואווענדען. אין דער
שפאָרקאססע האַבען דיא יודען זעהר וועניג קרעדיט בע-
קאָממען; דיא פאָנדס דערוועלבען מוססטען פֿיר דיא
שטשעפאָנאָווסקי'ס אונד קאָנזאָרטען בערייטנעהאלטען
ווערדען. איהרע איינלאָגען האַבען דיא יודען דעננאָך
גראָסטענטהיילס דער שפאָרקאססע צוגעפֿיהרט, וואָהרענד
דיא יידישען באַנקען אונטער געלדמאָנגעל צו ליידען האָט-
טען. מאָגע עס נון אנדערס ווערדען. וויר מיינען דאָמיט
ניכט, דיא שטשעפאָנאָווסקי'שע מעטהאָדע אויפֿצוגעהמען
אונד דען באַיקאָסט דער שפאָרקאססע צו פרעדיגען;
ניכטס ליענט אונז פֿערנער אלס דאָז. אָבער דאָס אויך
אין טהייל דער יידישען שפאָראיינלאָגען דען יידישען
קרעדיטאינסטיטוטען צוגעווענדעט ווערדען זאָלל, דאָז צו
פֿערלאַנגען איזט ניכט בלאָס אונזער גוטעס רעכט, זאָנדרען
אויך אונזערע פֿאָליכט.

וואָכענשוואַ.

אין בריסטל טריטט דעמאָכט דיא פֿאָס צאָר
איינבערויפֿענע אַכריסטונגס קאָנפֿערענץ צוזאָממען.
אללע מאַכטע ערקלאָרטען זיך מיט ענטהוויאָסמוס
בערייט, אָן דערוועלבען טהיילצוגעהמען. אונד דאָך זינד
אללע בעשטרעכט, נאָך אים לעממען מאָמענטע איהרע
מיליטאָרמאכט צו פֿערשטאַרקען. יא, דער „עוויגע פֿריעדע“
איזט אין זעהר שאָנעס אידעאל — אָבער דער זעלכסטער-
האלטונגסמירעכ ערפֿאָרדערט עס, פֿיר אללע פֿאָללע גע-
ריסטעט צו זיין.

*

אין בערלין קאָס דיא אנגעלעגענהייט דער ניכטצו-
לאָססונג פֿאָן יידישען לעהרערינגען צום לעהראַמטע אין
דייטשלאַנד צור שפראַכע. דער אונטערריכטס-מיניסטער —
אַדער ריכטיגער: „דער מיניסטער דעס גייסטעס“, וויא
איהן אָבערפֿאָרדערט ריכטער גאָנטע — צאָללטע אין
זיינער רעדע דען יידישען לעהרערינגען דאָז פֿאָללטע לאָב,
ערקלאָרטע יעדאָך אין איינעם אַטהעס, דאָס דיא צושטאַנדע,
איבער דיא געקלאָגט וואָרדע, ניכט אָבערפֿאָרדערט ווערדען
קאָננען. יא, דיא יידישען לעהרערינגען פֿערדיענען אין
יעדער בעציעהונג דאָז פֿאָללטע לאָב, דאָז געזעטץ גע-
וואָהרט איהנען אויך דען צוטריוט צו אללען לעהראַמ-
טערן — אָבער זיא זינד יידינגען אונד מיססען צוריקק-
געזעטצט ווערדען.

*

אין פֿראַנקרייך פֿערדאָכטיגטע דער פֿראַזידענט
דעס קאָסאָציאָנסהאַפֿעס אייניגע ראַטהע דעסזעלבען,
גענען וועלכע איינע אונטערזוכונג איינגעלייטעט ווירד. דער
יוסטיצימיניסטער ערקלאָרטע אין דער קאָממע, דאָס דאָז
ערגעבניס דער אונטערזוכונג אין קיינער ווייזע פֿיר דיא
בעטרעפֿענדען ראַטהע נאָכטהייליג איזט, אונד דעננאָך
אונטערברייטעט ער איינע פֿאָרלאָגע, וואָנאָך דאָז רעווי-
זיאָנספֿערפֿאהרען דעס דרייפֿוס-פֿראַצעססעס דער שטראַפֿ-
קאָממע אָבערנאָמען אונד דען פֿעראייניגטען קאָממען דעס

געלדער ניכט זיכער זייען. דיא איינלעגער בעגאָנגען נון
דיא שפאָרקאססע צו שטירמען, איהרע איינלאָגען צוריקק-
פֿערלאַנגענד. דיא פרעססע, דיא האַכסטען לאַנדעסבעהאַר-
דען פֿערוזכטען, בערוהיגענד איינצואוויקען, דאָך אָהנע
ערפֿאָלג, דער אַנטוורט וואָר אימער גראָסטער. דאָ מוסס-
טע איינע אונטערזוכונג איינגעלייטעט ווערדען אונד עס
שטעללטע זיך העראַוויס, דאָס אין דער טהאָט דיא הערערען
שטשעפאָנאָווסקי, וואָלסקי אונד אדורעוואָלסקי דער
שפאָרקאססע צירקא 5 מיליאָנען שולדען, פֿיר וועלכע
קיינע זיכערע דעקונג פֿאָרהאָנדען איזט. צוואָר ווירד
בעהויפטעט, דאָס דיעזער בעטראַג, ווענן ער ווירקליך אונ-
איינבריינגליך זיין זאָללטע, פֿאָס רעזערוועפֿאָנד געדעקט
ווערדען ווירד. אָבער דיא איינלעגער וואָללען זיך ניכט
בערוהיגען לאָססען אונד בעהאַררען דאָרויף, דאָס איהנען
דיא איינלאָגען אויסגעפֿאָלגט ווערדען.

איינע גראָסטע אַנצאהל דער איינלעגער בעשטעהט
נון אויס יודען. דאָ וואָר עס דעס הערערן שטשעפאָנאָווסקי
לייכט, איינע „זינדענבאָקס“ צו פֿינדען, דיא יודען וואָללען
דיא שפאָרקאססע צו גרונדע ריכטען — דאָז וואָר זיינע
פֿאָרלאָלע, אום דיא אויפֿעמערקזאמקייט דער אָפֿענעמליכען
מיינונג פֿאָן זיינער פֿערוואָן אָב-אונד אויף דיא יודען צו
לענקען. אויססערדעם בעווייבט זיך יעממט איינע אַנצאהל
הערפֿאָרדערטע מאַנגער אום דיא קאָנצעססיאָן צור גרינ-
דונג איינער אָקציענבאָנק אין לעמבערג, אונד צוואָר דיא
העררען: גראַף יוליאָס ביעלסקי, גראַף יוליאָס טאַרנאָוו-
סקי, גראַף יאָן שטאַדניצקי, אָבערפֿאָרדערטע דר. ביק,
אָבערפֿאָרדערטע דר. דולענבאָ אונד אנדערע. דער עהרענ-
ווערטע הער שטשעפאָנאָווסקי בענימט נון דען אום-
שטאַנד, דאָס אונטער דען קאָנצעססיאָנס-בעווערבערן זיך
אויך איין יודע בעפֿינדעט, אין דער ווייזע אויסצוביי-
טען, דאָס עס זיך היער אום איינען שטרייך דער יודען
גענען דיא שפאָרקאססע האַנדעלט; דאָ דיא יודען
פֿיר דיעזע נייע באַנק זיך איינע קליענטעל פֿערשאַפֿען
וואָללען, פֿערברייטען זיא פֿאָלשע געריכטע איבער דיא
שפאָרקאססע, אום דיעזעלכע צו גרונדע צו ריכטען.

זאָ ווייט געהען דיא שלוספֿאָלגערונגען שטשעפאָ-
נאָווסקי'ס. דיא יודען וואָרען עס אַלזאָ, וועלכע איהם אונד
זיינען קאָנזאָרטען זאָפֿיעל געלד אויס דעס פֿאָנדס דער
שפאָרקאססע צור פֿערפֿיגונג געשטעללט האַבען? ! דאָז איזט
אין געוויסעס זינגע וואָהר, דענן איין גראָסטער טהייל
דער איינלעגער דער שפאָרקאססע רעקרוטירט זיך אויס
יודען. זאָלאָנגע דיעזע נון רוהיג צוואַהען, וויא איהר זעהר
אָפֿט שווער ערוואָרבענעס געלד אָן דעם גראָסטען „יודענ-
פֿריינד“ שטשעפאָנאָווסקי אָהנע ווייטערעס אָבערגעבען ווירד,
וואָר ער איהנען גוטפֿריינד אונד ליעסס זיך זאָנאָר „יודענ-
קנעכט“ שימפֿלען, שמינקטע זיינען שוואַרצען יודענהאָסס
מיט העללער „יודענפֿריינדליכקייט“, אום אלס „ווייסער
ראַכע“ צו געלטען. יעממט אָבער איזט דיא געדולד דער
יודען דאָהין, אונד מיט איהר דיא ווייזעהייט אונד ווייס-
הייט דעס הערערן שטשעפאָנאָווסקי.

דער זאָכע זעלכסט איזט אַלערדינגס קיין גראָסטעס
געוויכט בייזעלענען. דיא גאָליצישע שפאָרקאססע ווירד
שליעססליך איהרען פֿערפֿאָליכטונגען נאָכקאָממען אונד דיא
איינגעלעגטען געלדער צוריקקצאהלען. דיא יודען אָבער
קאָננען אויס דיעזער אָפֿפֿאָרע גאָר מאַנכע לעהרע ציעהען;
זיא קאָננען זיך וויעדעראיינמאל פֿאָן דער פֿערלאָססליכ-
קייט איהרער „פֿריינדע“ איבערציינען, דיא בייא דער
ערסטען בעסטען געלעגענהייט מיט פֿליענענדען פֿאהנען אונד

העבראישען שפראכע, דער יידישען געשיכטע אונד דער יידישען טראדיציען צו ערהאלטען, זא דאס דאסזעלבע דעם יודענטהום פאלשטאנדיג ענטפערעדט ווארדען אויט, דא יידישען רייכען, דא איהנען אטט אינד געהאלט געבען, צייגען, וואס זיא פאן איינעם יודענטהום האלטען, דעסכען פערטערטער פראטעסטאראבניער זינד, אינדעם זיא זיך אונד איהרע קינדער דער רייהע נאך טויפען לאססען. יעצט מאכען דא פראטעסט-ראבניער דען רייכען דאדורך דען האף, דאס זיא איהרע זאלבונגספאללע שטיממע געגען דען ציאניזמוס ערהעבען. דיעזער ציג דער פיינדשאפט געגען דא עכטעסטע אונד טיעפסטע בעוועגונג, דא דאן יידישע פאלק יע געקאנט האט, פעהלטע אונד ביזער אים כאראקטערבילדע דער פראטעסט-ראבניער. יעצט אויט דאן בילד פאלשטאנדיג.

נאכהער קאס דר. נאָרדווא אויף דא סאציאליסטען צו שפרעכען. מיט דיעזען געגענען דעם ציאניזמוס פערפֿהר ער אס געלינדעסטען. ער בעטאנטע, דאס געראדע דא יידישען סאציאליסטען דען ציאניזמוס פריידיג בעגריססען מיססען. דאן נאציאנאלע יודענטהום, ווא עס דעם ציאניזמוס פארשוועבע, שטיממע אין זיינען זימטליכען אונד סאציאלען גרונדציעלען פאלשטאנדיג מיט דעם סאציאליזמוס איבעראיין. דאן ערקלארט אויך דען אומשטאנד, דאס דא וויסענשאפטליכען בעגרינדער אונד דא הערפאראגענדסטען פיהרער דעם סאציאליזמוס יודען זייען. דער סאציאליזמוס שטרעבע צוואר איינע אינטער-נאציאנאלע פערברידערונג דעם פראלעטאריאטס אן, אבער דא נאציאנאלען אונטערשיעדע קאננע ער דאך נישט טילגען. פריהער אָדער שפאטער ווערדע דאָהער אויך אים סאציאליזמוס דאן ראסעגענעהילע עמפארטויכען אונד דא יידישען פרא- לעטאריער ווערדען פלאטצליך דא ענטדעקקונג מאכען, דאס דער אנטיסעמיטזמוס איינע גיפטבליטהע ווא, דא אויך אויף דעם סאציאליסטישען באָדען קראַפטיג געדייהע. פיר דא יודען גיבט עס נור איין רעטטונגס מיטטעל: דא נא- ציאנאלע אונד שטאטליכע וויעדערגעבורט אין דעם לאנדע איהרער אהנען.

דא רעדע נאָרדווא פאָר אללגעמיינע צושטימונג אונד רייכען בייפאלל. בעצייכענער פיר דא האלטונג דער ווענער "יודענפרעסע" אויט עס, דאס דא מייסטען בלאטטער פאן דיעזעם פארטראגע קיינע נאָמיץ גענאָממען האבען.

איין קאָממענט צו עהרען נאָרדווא'ס.

ווען, 26 יאנואר.

איינען ערהעבענדען אונד גלאנצפאללען אנבליקס באָט דער פֿעסטקאָממענט, דען דא ייד. אקאר. פערבינדונגען אונד דא פֿעראייניגונג ייד. האַכשילער אויס גאליציען, בר כוכבא" צו עהרען דר. מאַקס נאָרדווא'ס פֿעראנשטאלטעט האט. דא הונד-דערטקאָפּפּע מענגע, דא זיך אים זאאלע דעם, האַטעל קאָנ-טינענטאל" איינגעפֿינדען האט, דא פֿעסטליך געשטיקטען דאמען, דא ערנסטע געזיכט דער מאָננער, דא בעגייסטערונג דער יוגענד ווירקטע זאָ בעצויבערנד אונד פֿערפֿיהרעריש, דאס זאָגאר דא געגנער, דא זיך דער נייגערדע וועגען איינגעפֿונדען האבען, אים דען גראַססען מאַן צו האָרען אונד צו זעהען, איהרע צווייפֿעל אויפגעבען מוססטען, מיטגעריססען דורך דען שטראָם דער בעגייסטערונג. אס עהרענטיש נאָהמען דא מיטגליע-דער דעם אקציאָנסקאָמיטעס, דא גאָסטע אויס גאליציען, דייטשלאנד, רוססלאנד, רומאָניען אונד אלעקסאנדריען אונד פֿעלעלע אויס דען ווענער האַכסטען קרייזען פֿלאַטיץ. אונטער אנדערען בעמערקטע מאַן דען דאָצענטען דר. גרינפעלד מיט זיינער פֿרויא געמאהלין, דער פראָזידענטין דעם, פֿעריענהייטס, רע-ווערענט העכלער פֿאן דער ענגלישען באַטשאַפֿט, באַראָן

קאָסאציאָנסהאַפֿעס איבערגעבען ווערדען זאָלל. יא, דא ראַטע האָבען זיך נישט צו שולדען קאָממען לאַססען—אָבער דרייפֿוס דאָרף נישט בעפֿרייט ווערדען, דעסהאַלב מוסס דאן רעוויזאָנספֿערפֿאהרען דעם נאָנצען קאָסאציאָנס-האַפֿע איבערלאַססען ווערדען.

שטראָמונגען אים יודענטהום.

איבער דיעזעם טהעמא היעלט אס 25. 5. מ. דער בע-ריהמטע שריפטשטעללער אונד ציאניסטישע פיהרער דר. מאַקס נאָרדווא אים וויענער מוזיקפֿעראיינסזאָלע איינען פֿארטראַג. טראַטיץ דער ציעמליך האָהען איינטריטס-פרייזע וואר דיעזער זאָל, דער איבער 5000 פֿערזאָנען פֿאָססען קאָנן, איבערפֿיללט. נישט בלאַס ציאניסטען, זאָדערן אויך אנהאָנער אנדערער פארטייען, פֿערטערטער אללער קלאַססען אינד שטאָנדע, וואָרען ערשיענען, אום דר. נאָרדווא צו האָרען. זיין פֿארטראַג וואר נישט בלאַס אין דער פֿאָרס אייסערסט פֿאלענדעט אונד ווירקונגספֿאלל, זאָדערן אויך אים אינהאַלט; זינע ארגומענטע פיר דען ציאניזמוס אונד געגען דעססען געגנער וואָרען זאָ קראַפטיג אונד איינדרייגליך, דאס גאר מאַכער, דער ביז יעצט אין געגנער דעם ציאניזמוס וואר, נון וועניגסטענס איינע אנדערע מיינונג פֿאָס ציאניזמוס האַטטע אָדער גאר גאָנץ צו דעמעלבען זיך בעקעננטע. דער רויס אונזערעם בלאַטטעס געשטאָטטעט אונד ליידער נישט, דיעזען אויסגעצייכענטען פֿארטראַג זיינעם וואָרטלויטע נאָך אַבצו-דרוקקען. וויר מיססען אונד דאָמיט בעגניגען, אונזערען לעזערן דען וועזענטליכען אינהאַלט דעסזעלבען מיטצוטהיילען.

דר. נאָרדווא פֿארטולירטע צונאָכט דא אויפֿגאָבע דעם ציאניזמוס, דער דאָנאָך שטרעבע, דען יודען, דא זיך נישט אַסימילירען וואָללען אָדער קאָננען, אינע אַפֿגענטליך-רעכטליך געזיכערטע הייטשטאָטטע אין פֿאלאָסטיאָ אַנצוא-ווייזען, וואָ זיא זיך אין אינדיווידועללער, נאציאנאלער אונד קולטורעללער בעציעהונג פֿאלל אויסלעבען קאָננען. ליידער בע-פֿינדען זיך דא גראַססטען געגנער דעם ציאניזמוס אים יודענ-טהום זעלבסט — מהרסיך ומחריבין מסך יצאו — עס זינד דעם אין ערסטער רייהע דא יידישען מיליאָנאַרע. אַנשטאָטט דאס דיעזע דען ציאניזמוס מאַטעריעלל אונטערשטיצען זאָללען, זינד זיא גאר צום גראַססטענטהיילע אויסגעשפראַכענע געגנער דעסזעלבען. זיא גלויבען צוואר נישט אן דער געפֿאהר דעם אַנטיסעמיטזמוס; אַלליין, דערזעלבע ווירד אויך פֿאָר איהרען פֿאלאָסטען נישט האַלט מאַכען. עס גאָב איינמאָל אויך אין שפּאַניען יידישע פֿינאַנצאָריסטקראַטען, דא אין טאַרמאָר פֿאלאָסטען רעזירטען — הייטצוטאָגע הונגען איהרע נאָכ-קאָממען אַלס יידישע בעטטלער אין רומאָניען אונד אנדערען לאַנדערן. אויך דען הייטיגען יידישען מיליאָנאַרען דראַהט דאָסזעלבע שיקקזאָל, וועגן זיא אין איהרער פֿיינדזעליגען שטעל-לונג געגען דען ציאניזמוס פֿערהאַרען ווערדען. דער ציאָניז-מוס אָבער ווירד אויך אָהנע איהרע מיטהילפֿע זיין ציעל ער-רייכען.

דער פֿארטראַגענדע גינג דאָן צור בעשפרעכונג דער צווייטען געגענערישען קלאַסע דעם ציאניזמוס, דער פֿראַ-טעסטאָר אַבניער איבער, אונד גייסעלטע אין שאַרפֿען וואָרטען איהר פֿאָרגעהען אונד איהרע האַלטונג. ער נאָנטע זיא "געמיינדעבעדייגסטעמע", דערען בעדייטונג פֿיר דאן יודענ-טהום גלייך נולל אויט. לעהרער אונד פֿיהרער דעם פֿאלקעס זינד זיא נישט מעהר; דען אויפֿגעקלאַרטען יודען זינד זיא איין שפּאַטט, דען שטרענגגלייביגען איין אָרגעניסס. זיא האָבען עס נישט פֿערשטאָנדען, בייס פֿאלקע דא קענטניסס דער

מאנטיפעל, האפראטה קארריס, אכנעאד, שטרוי-
כער, שריפטשטעללער דר. סאדנער, שריפטשטעללער
בריינין, ברוידעס, דער קארעספ. דעם „טהע שטאנדארד“
יוליוס פריי. — מיט ברויזענדען האכרופען בעגריססטע מאן
דיא צולעצט ערשיגענען דר. הערצל מיט ווינער געמאה-
לין אונד דר. נאָרדווא. נאכדעם דער פראָזעס רער „קדימה“ דיא
ערשיגענען גאָסטע בעגריססטע, בעלייכטעטע סטוד. יור.
עהרליך אויס דער „עבריה“ אין איינער פֿעסטערדע דען שטאנד-
פונקט דער יור. סטודענטענשאפט אונד וועז אין בערערטען
וואָרטען נאך, דאס נור אים ציאָניזמוס דאז
אללייניגע הייל דעם יודענטהומס ליעגע,
דיא היער דיא יוגענד איהרע אידעאלע פינדען קאנן. דיא אנ-
וועזענדען בעקונדעטען דורך רייכען אפפלוים איהרע צושטימ-
מונג, דאנן בראכטע סטוד. מעד. מונק אויס דער „אניטאס“
אייגען טאָסט אויף דר. נאָרדווא אויס, ער בעטהייערטע אים
נאמען דער סטודענטענשאפט דיא אנהאנגליכקייט דעניעניגען
מאָנערן געגענאיבער, דיא אללע איהרע קראפט דעם יידישען
פאָלקע ווידמען אונד אלס לאָהן מאָנע איהנען דיענען, דאס
איהרע וואָרטע אויף איינען פֿרוכטבארען באָדען געפאללען זינד,
אויף דען באָדען דער בעגריסטרעטען יוגענד, ער שלאָסט מיט
איינעם האָך אויף דען גאסט דיעזעס אבענדס מאקס נאָרדווא.
קוים וואר דער אפפלוים אים וואלע פֿערקלונגען, דיא ערגריפֿ
דר. הערצל דאז וואָרט. ער קניפֿטעט אן דען פֿאָרטראג
נאָרדווא'ס אן אונד מיינטע, דאס ער מיט דען גראָסטען קאָנ-
צעסטיאָנען, דיא ער דען סאָציאליסטען מאכטע, ניכט גאנץ אייג-
פֿערשטאנדען איז. דענן דער ציאָניזמוס איזט איינע
אבהילפֿע פֿיר אללע קלאסעסען, היער פינדען זיך
אללע פארטייאונגען צוזאממען, דער רייכע וויא דער ארמע,
קאָנזערוואטיווער וויא פֿרייזינגער. אללערדינגס איזט עס דעם
ציאָניזמוס דארום צו טהון, דען ארמען אין ערסטער רייחע
אין זיכערעס היים צו שאפֿען אונד דיא אָרמסטען דער יודען
— וועלכע, וויא היינע זאגט: מיט ארמוט, קראנקהייט, אונד
יודענטהום בעלאסטעט זינד — זיכער אונטערצוברינגען. יע
מעהר יעמאנד דיעזעס צו עררייכען זוכט, דעסטאָ גראָס-
סער זיין פֿערדיענסט. ער גלויבט, ניעמאנד וויא מעהר געאיינ-
נעט, דיעזען אויפֿגאבען גערעכט צו ווערדען, אלס נאָרדווא,
דענן ער איזט ניכט בלאָס אין בעקאנטער שריפטשטעללער,
דען אין יעדער גוט קענטט, אבער אויך אין בעריהמטער ארצט
אונד אלס זאָלכער זוכט ער זיינע פאציענטען פֿאן איהרען
קאָרפֿערליכען ליידען צו היילען, אינדעם ער איהנען פֿרישע
לופֿט, לופֿטפֿעראָנדערונג — ציין — פֿאָרשרייבט. דיעזע אויס-
פֿיהרונגען ריעפֿען איינע אללגעמיינע בעגריסטרונג הערפֿאָר.
היערויף ערגריפֿ דר. נאָרדווא דאז וואָרט צו נאכשטעהענדען
אויספֿיהרונגען: ער גלויבטע, אנגריפֿע פֿאן זיינעם פֿריינדע
דר. הערצל צו האָרען, אונד אנשטאט דעססען פֿערנאָהע ער
נור לאָב. עס פֿרייט איהן דיעזעס דעסטאָ מעהר, אלס ער
הייטע געלעגענהייט האט, אללע פארטייאונגען צוזאממען
צו זעהען, אונד דארום אויך דיא זיכערהייט דעם געלינגענס
דער ציאָניסטישען זאכע געוואָנען האט. דיא יוגענד, דיא ער
הייטע קעננען געלערנט האט, איזט איהם דיא בעסטע גאראנ-
ציע. ער זעהט שאָן אין זיינעם גייסטיגען אויגע איינע שטראה-
לענדע אונד זיכערע צוקונפֿט דעם יידישען פֿאָלקעס, דאז ניכט
וויא הייטע אין פֿליישליכען געניססען זיין אידעאל זוכט, זאָנ-
דערן אין דער ענטוויקעלונג זיינער גייסטיגען פֿאָהיגקייטען, אום
אלס מוסטערפֿאָלק דען אנדערען פֿאָראנצולייכטען. דאנק זיינעם
פֿריינדע דר. הערצל, דאס ער, דער פֿערלאָרענע זאָהן זיינעם
פֿאָלקעס, וועדער זיין פֿאָלק געפֿונדען האט. דענן ענטפֿערט
אונד איזאָלירט פֿאן זיינען שטאממעסגענאָסען פֿערבראכטע ער

זיינע שולציט. איינען מאַכטיגען דראנג פֿיהלעט ער צור אל-
טען געשיכטע. דאז שיקקאל דער העלאָטען אין שפארטא
בילדעטע שטעטס דען געגענטשאנד זיינער געדאנקען, ערענטע
אין זיינעם הערצען דיא געפֿיהלע דעם מיטליידס אונד ער
באללטע אָפֿט דיא פֿייסטע גענען איהרע פֿייניגער אונד בעדראַנ-
גער צוזאממען. שפאָטער קאמען אנדערע איינדריקקע אונד דיא
יוגענדטריימערען וואורדען פֿערווישט. דיא צייט דער פֿאָ-
ליטישען קאמפֿע ווארען העראנגעבראָכען, דיא גלויכערעכ-
טיגונג אללער קאָנפֿעססיאָנען פֿראָקלאמירט אונד אויף דער
פֿאהנע דעם ליבעראליזמוס גראָסס געשריעבען. ער בעפֿאנד זיך
אין דען רייחען דער דייטשען, דענן ער וואוסטע ניכט, יא
ער אהנטע ניכט, דאס עס זיינען ברידערן שלעכטער ערגעהע
וויא איהם. ויא האטטען דאָך צוטריט צו אללען אָמטערן —
וועניגסטענס דעם געזעטצע נאך, קאמפֿטען מיט אין דעם בע-
פֿרייאונגסקאמפֿ דעם יאהרעס 1848 אונד ניעמאנד דאכטע
דאראן, דאס עס אנדערס ווערדען קאנן. מיט איינעם מאלע
דראנג דער נאמע „אנטיסעמיטזמוס“ אין זיין ארבייטסצימער
אין. עס דורכצוקומע זיין אינגערעס. אין עמפֿאָרונגסרופֿ, אין
אויפֿוואללען זיינעם גאנצען בלו-עס ריעף דיעזעס געשעפֿענסט
אין זיינעם הערצען הערפֿאָר. ער ליעף אויף דיא שטראסעס,
האָפֿענד היער זיינע ברידער אין געשלאָסענען רייחען מיט
וואפֿען אין דער האנד צו פינדען, אום איהרע עהרע, איהרע
גיטער צו פֿערטהיידגען, אונד דא פֿאנד ער ויא געבייגט, זיך
דוקקענד, קריעכענד, יא זאָגאר יודען ועלבער אויף דיא זייטע
איהרער פינדע, אין איהרען רייחען קאמפֿענד. דיא ערוואכטע
אין איהם דיא אלטע עראינערונג אן דיא העלאָטען אונד איינע
דומפֿע רעזיגנאציען בעמאכטיגטע זיך זיינער. ער-שאַמטע זיך
זיינער אייגענען ברידער. אין דיעזער סיטואציען קאם צו איהם
דר. הערצל אונד ענטפֿאלטע איהם דיא ציאָניסטישע אידעע,
צייגטע איהם דאז יודענטהום אין דער געשטאלט דער שפאר-
טאנער, ניכט דאז קריעכערישע אונד געבייגטע, נור דאז לע-
בענסקראַפֿטיגע, לעבענספֿאָהיגע, דאז נאך פֿרייהייט שטרעבענ-
דע. איינע שווערע לאסט פֿיעל איהם פֿאָס הערצען, וויא ניא
בעלעכט וואורדע ער. דענן עס גיבט קיינע גראָסערע קוואל
אונד פיין, אלס נאָטווענדיגערווייזע זיך זיינעם פֿאָלקעס צו
שאַמען. יעמאט שוואנד דער דיכטער נעבעל דעם צווייפֿעלס
אונד פֿאָר זיינען אויגען צייגטע זיך דער קלארע האַריצאָנט
יונגראַדיראלעס, דאז וויא איינע זאָנע שטראהלען ווירד. אונד
הייטע פֿאנד ער דערען בעשטאָטיגונג אונד דאפֿיר דאנקט ער
דער יוגענד אונד ווינשט דערוועלבען נאך שטודענטענארט אין
„Vivat erescat floreat“. אין מינוטענלאנגער אפפלוים
ענטשטאנד אים זאאלע, דיא טיכער וואורדען געשווענקט, אין
יובעל, דער קיין ענדע געהמען וואָללטע. זאָראן ערגריפֿ
סטוד. פֿהיל. דוד ראָט ה ב ל ו ס אויס דער „כר כוכבא“ דאז
וואָרט צור העבראָאישען רעדע. רעדנער ווילל דורך דען קלאנג
דער העבראָאישען שפראכע דעם אבענד אין נאציאָנאלעס
געפֿראָגע פֿערלייחען. יעמאט איזט נון דיא צייט — זאגט ער —
אין וועלכער מאן זיך ניכט מעהר אונזערעס יודענטהומס
שאַמט אונד וויר מיססען עס געשטעהען, דאס אונזערע פֿיה-
רער פֿיעלעס דאצו בייגעטראגען האבען. ביא דען יודען ווירד
דען גראָסעסן מאָנערן קיין מאָנומענט אויס ערץ אונד שטיין
עריכטעט, זאָנדערן אים הערצען איינעם יעדען לעכט דאז
געפֿיהל דער דאנקבארקייט אונד פֿערעהרונג, דיא וויר הייטע
אונזערעס גאסטע דר. נאָרדווא בעקונדען, ער שליעסט מיט
איינעם אפפֿעללאן דיא יוגענד, דאס ויא יידישע געשיכטע אונד
דיא העבראָאישע שפראכע שטודיערע, אום מיט גאנצעס הער-
צען איהרעס פֿאָלקע דיענען צו קאָננען. רעדנער ווירד פֿיר זיינע
גייסטרייכען אויספֿיהרונגען דורך צושטיממונגען אונד אפפלוים

מיט דער פערטהיילונג איינצעלנער טראקטאטע אן דיעזעניגען מיטגלידער, וועלכע זיך פערפליכטען איהרע אויפגאבע צו ערפיללען, איינצולייטען. דיא פערזאנלעכע געשטאלטעטע זיך אימפאָואנט. עס שפראכען דיא העררן דר. שור, וואונדער-מאנן, פייגער אונד פאהן אויס האליטש, לעצטערער שפראך העבראָאיש איבער דיא בעדייטונג דער תורה פיר דען ציאָניזמוס או. ז. וו. דער בייפאלל וואר ענטהוואסטיש. ענד-ליך שפראך דער גרייזע הר. בערנפֿעלד אונד טרוג דיא ערסטע "משנה" דעם תלמוד פֿאַר, אן וועלכער ער איינע אינטערעס-סאנטע וויסענשאַפֿטליכע אבהאנדלונג קניפֿטע. דר. שור בעאנטראגטע, דאס מאן איינען טאג דער וואָכע פֿיר דיא צו-זאממענקונפֿט דער מיטגלידער פֿעסמוזעטצען זאָלל, אום איבער איינען תלמוד-אבשניט צו דיספּוטירען. דאז וואר איינע יודישע פֿערזאמלונג, זאגטע יעדער פֿריידיג בערוישט פֿאַם איינדרוקקע דעם אבענדס, אונד אין דער טהאט גלויבע איך, דאס סטאניסלויא דיא ערסטע שטאדט אין אָסטערייך איזט, וועלכע זאָלכע ערפֿאלגע אויף ציאָניסטישעם געביעטע אויפֿוויי-זען קאנן.

R. Fahn.

דראהאביטש. דיא ציאָניסטישע בעוועגונג האט אין אונ-זערער שטאדט איינען נייען ערפֿאלג צו פֿערצייכען, דער דעם וואָהלבעקאנטען "סיסעניצער מגיד", ר' שלמה שוסס הייט, צו פֿערדאנקען איזט. דערזעלבע היעלט נאָמליך אס 24. 5. מ. היער בבית-המדרש של הר' זעליג לויטער באך איינען פֿאַרטראג איבער דען ציאָניזמוס אונד בעוויזע אונטער ציטירונג צאהלרייכער שטעללען אויס תלמוד אונד מדרשים, דאס יעדער ווארער יודע ציאָניסט זיין מוס. זיינע וואָרטע איבעטען אויף דיא צאהלרייך פֿער-זאממעלטען, פֿאַרציגליך אויס אָרטעהאָדאָקסען בעשטעהענדען צוהאָרער איינען זאָלך מאַכטיגען איינדרוקקע אויס, דאס גלייך דארויף איין "פֿעראיין "ציון" פֿיר אָרטעהאָדאָקסע" געגרינדעט וואורדע. מאָנע דערזעלבע בליהען אונד געדיהען!

L.

בערלין. אס 27. 5. מ. היעלט היער ה' דר. מאקס נאָר-דויא אים פֿענפאלאסטע איינען פֿאַרטראג איבער דען ציאָ-ניזמוס. איבער 4000 פֿערזאנען אויס אללען שטאָנדען אונד שיכטען האטטען זיך איינגעפֿונדען, אום דיעזען גלאַנצענדען רעדנער אונד אייפֿריגען ציאָניסטען צו האָרען. אין טרעפֿליכער ווייזע עראָרטערטע דר. נאָרדויא דיא ציעלע אונד בעשטער-בונגען דעם ציאָניזמוס, אין ווארטעפֿונדען וואָרטען, דיא אינס הערץ איינעם יעדען צוהאָרערס געדונגען זינד. דען בעדריקק-טען, ארמען יודען אין פאלאסטינא איינע אָפֿענעטליך-רעכטליך געזיכערטע הייטשטאָטע צו שאפֿען, אן דער זיא זיך אינדי-ווידעלל אונד נאציאָנאל אויסלעבען קאָננטען — דאז איזט דאז הויפטציעל דער ציאָניסטען. דאז הינדערניס דיעזער בעשטער-בונגען זיין דאז "אָפֿענעטלע יודענטהום" זעלבסט, זאָווייט עס זיך אין דען פראָטעסטראבניערן פֿערקאָרפֿערט אונד דיא יידישען רייכען. געגען דיעזע, געגען דיא יידישען מיליאָנאַרע, דיא ציפֿערן אויף צווייא ביינען, פֿאַלעמזירטע דער רעדנער לעבהאפֿט. דיעזע מערקען אללערדיגס ניכטס פֿאַם אנטיסעמיטיזמוס, דענן זיא געהאָרען דען בעפֿאַרצוגטען קלאסען, יא דער אריסטאָקראציע אן. גרונד אונד שטיטצע פֿינדע דער ציאָניזמוס אבער אים יידישען מיטטעלשטאנדע אונד אין דער יידישען אינטעלליגענץ; דיא בעוועגונג איזט איבער דיא גאנצע ערדע פֿערברייטעט, ערשטארקע פֿאַן טאג צו טאג מעהר אונד ווערדע פֿאַן ערלייכטעטען העררשערן גוטגע-הייסען. אן דערען ענדליכעם זעגען זיין ניכט צו צוויפֿעלן. דיעזע אויספֿיהרונגען בילדעטען דען וועזענטליכען אינהאלט פֿאַן דר. נאָרדויא'ס פֿאַרטראג, דער מיט בריווענדעם בייפאלל אויפ-גענאָממען וואורדע.

L. Edelman.

אונטערבראָכען. פֿאַן דר. נאָרדויא ווירד ער מיט איינעם "ישר כחד" בעגליקקווינשט, דער נעבענבייא בעמערקטע, דאס דיא שפאנישע אויסשפראכע זיך שאָנער אנהאָרט. עס וואורדע ראנן דעם העררן ל. טויבעס, דער אלס דעלעגירטער דעם "בית ישראל" אויס קאָלמאע ערשינען וואר, דאז וואָרט ערטהיילט. דערזעלבע איבערבראכטע צווייא עהרענדיפֿאָמע פֿיר דר. הערצל אונד דר. נאָרדויא, וועלכע זיין פֿעראיין איהנען אלס עהרענטיגליעדער איבערזענדעט האט, דעם דר. הערצל איבער-רייכטע ער דאסזעלבע אייגענהאָנדיג אונד דא זיך דר. מאקס נאָרדויא שאָן ענטפֿערנט געהאבט האט, איבערגאכ ער עס דעם פֿאַרשטאנדע דעם נאליז. סטודענטענפֿעראיינעס "בר כוכבא", דיא עס אס נאָכסטען טאגע אין איינער דעפוטאציאָן, בעשטע-הענד אויס קאנר. כעס. קרוה, סטוד. פֿהיל. ראטהבלום, קאנר. טעכנ. ראָזטהאל אונד דעם שרייבער דיעזער ציילען, דעם דר. מאקס נאָרדויא איבערגאבען, אלס לעצטערער רעדנער שפראך דר. ווייל, וואָרויף דער אָפֿענעטלע טהייל דעם קאָממענסעם געשלאָסען וואורדע. דיא לוסטיגע יוגענד בליעב נאָך ביא איינער געמיטהליכען קנייפֿע ביו 1½ אהר ביזאמ-מען. דער איינדרוקק דיעזעס אבענדס ווירד אין אונערלאָשלי-כער בלייבען.

phil. B. Margulies.

אָריגינאַל-קאָרעספּאָנדענצען.

סטאניסלויא. דער צווערטהאפֿטע קאָרפֿער ווירד צום הערקולעס. דער ציאָניזמוס מאכט היער ריעזיגע פֿאַרשטריטטע, דער היעזיגע פֿעראיין "ארץ ישראל" גלייכט איינעם אמיזענ-האָרטע, וואָ אללעם פֿלייססיג ארכייטעט אונד זיין שערפֿליין צום בויא בייאטראָגט, אָדער בעססער געזאנט איינעם ביענענ-הויזע. דער איינע ברינגט וואכס, פֿאַרדערט דאז מאטריעללע, דער צווייטע ברינגט האָניג צור העבונג דעם קולטורעללען. אונזער פֿעראיין צאָהלט צירקא פֿינפֿהונדערט מיטגליעדער אונד בעזיטצט איינע רייכהאלטיגע ביבליאָטעק אין העבראָאישער, דייטשער אונד פֿאָלנישער שפראכע, וועלכע גראָססטענטיהילס זעהר וויכטיגע ווערקע ענטהאָלט. אין לעצטער צייט האט זיך דער ציאָנסגעדאנקע היער עמפֿאָרגעשוואונגען, דאנק דען בעמי-הונגען דעם פֿאַרזענדעטען העררן דר. ש. שור. צור פֿאַרדערונג אונזערער הייליגען אידעע האט אבער דאז אונלאָנגסט אונטער דעם פֿאַרזידיאום דעם העררן דר. ראובן יאָנאס זיך געבילדעטע "קרייזקאָמיטע" בעדייטענד בייגעטראגען, וועלכעס דיא אויפֿ-גאבע האט, אללע קליינערע פֿעראיינע אין דער סטאניסלויא אומגעבונג צו אָרגאניזירען אונד איבעראלל צו אגטירען, וואָ זיך דיא אגטאציאָן אלס נאָטהווענדיג ערוויזע. איהם זינד ניי-גרינדונגען פֿאַן פֿעראיינע אום סטאניסלויא צו פֿערדאנקען, אונד אויך אין אונזערער שטאדט וואורדע אויף פֿעראנלאססונג דיע-זעם קאָמיטעס איין ציאָניסטישער פֿרויען-פֿעראיין אונטער דעם נאמען "רחל" געגרינדעט אונד איין פֿעראיין דער האנדעלס-אונד געווערבע-אנגעשטעללטען פֿיר דען ציאָניזמוס געוואָנען. — אויך אין קולטורעללער בעזיעהונג צייגט היער דער ציאָניזמוס ענאָר-מען ערפֿאלג. דער אים בעוואוסטלעזען צושטאנדע דאליעגענדע קראנקע יודע, פֿאנגט אן מיט דער ערפֿאהרונג ווינער קאָרפֿער-ליכען ליידען צוגלייך זיינע גייסטיגען געברעכען איינצוזהען. זאָ האט זיך זייט קורצער צייט אים פֿעראיינע "ארץ ישראל" איין קלוב אונטער דעם נאמען "שפה ברורה" געבילדעט, דעם-סען טענדענץ דיא פֿערברייטונג דער העבראָאישען שפראכע אונד ליטעראטור איזט, אונד צוואר דורך העבראָאישע פֿאַר-טראָגע אונד צוואממענקניפֿטע, דיא אייניגע מאל אין דער וואָכע שטאמפֿירנען, אום זיך אויס העבראָאיש-שפרעכען צו איבען. אס 26. 5. מ., חמשה עשר בשבט, פֿעראנשטאלטעטע דער "שפה ברורה"-קלוב איינע פֿערזאמלונג בעהפֿס גרינדונג איי-נער "חברה שים" אונטער זיך אונד דיא קלובס-טהאָמיגקייט

דיא דרייפוס-אפפארע.

דיא וואהרהייט איזט אויף דעם וועגע, זאגטע זאלא אין ווינעס דענקווירדיגען שרייבען. אבער דיעזער וועג שיינט זעהר ווייט אונד בעשווערליך צו זיין. ביז היינט איזט זיך נאך נישט אן דער ריכטיגען שטעללע אנגעלאנגט. דיא ליגע האט קורצע ביינע, בעזאגט איין אלטעם שפריכווארט, אבער דיעזע ביינע שיינען זעהר געשיקט צו זיין. הונדערטע מאל איזט דיא ליגע בערייט אין דער דרייפוס-אפפארע צו באדען געווארפען וואר-דע, אבער זי אשטעהט אימער וויעדער אויף, איהר דראהענדעם הויפט ערהעבענד. מאן איזט ביינאהע דער פערזונג אויס-געזעצט, אן דעם ענדליכען זעגע דער וואהרהייט צו צווייפעלן. דיא מיטטעל אונד מיטטעלעך, דערען זיך דיא דרייפוס-פיינדע בעדינען, ווערען אימער בארירטער אונד ניעדער-טראכטיגער. צוערסט פערזונטע מאן עס מיט דען קריגעסטי-ניסטערן, וועלכע צוערסט פיר דיא רעוויזאן זיך ערקלארטען, אום דאן מיט בעשטימטמטהייט צו פערזיכערן, זי האבען אויס דען אקטען דיא איבערצייגונג געוואונען, דאס דרייפוס שולדיג איזט. אלס דיעזעס גויקעלשפיעל נישט געלאנגט, קאם מאן מיט דעם פראזידענטען דעם קאססאציאנסהאפטעם. דיעזער שטעללע זיך נון אן דער שפיטצע דער אנטרעוויזאניסטען אונד מאן קאנן איהם דאן צייגניסס נישט פערזאגען, ער בעטרייבט זיינע זאכע נאך פיל אבשייליכער אונד ניעדערטראכטיגער, אלס קאוואג-ניאק, דרימאן אונד ראשעפארט. קיין טאג פערגעהט אהענדאס ער אין ווינעס לייבבלאטטע „עכא דע פארס" מיט נייען פער-דאכטיגונגען קאממע, דיא נור פאן איינעם הירנפערבראנגטען קאפפער ערדאכט ווערען קאננען. באלד הייססט עס, דער קאססאציאנסהאפט פלעגטע אימער דען אבערראכטיגער פאן פראנקרייך צו קאמאן צו פערשטאנדיגען, ווען אירגענד יעכאנד צו אונגונסטען דרייפוס צייגענשאפט אבעלעגט האטטע, דאמיט דערזעלבע געגענטמאסערעגלן טרעפפער; איין אנדערעס מאל וויעדער זאלל דער קאססאציאנסהאפט דען פערטרעטערן דער פערמדיען מאכטע דאז ערגעבניס דער אונטערזוכונג מיט-געטהיילט האבען. באלד ווערען נייע שפיאנאשע-אפפארען ענטדעקט, באלד געלאנגען נייע ענטהילונגען אן דען טאג. קורץ, דיא סיטואציאן ווירד אימער פערווארענער אונד אונ-קלארער, זא דאס דער שלעסליכע אויסגאנג גאר נישט אבצו-זעהען איזט.

דיא פערדאכטיגונגען דעם צוריקגעטרעטענען סענאטס-פראזידענטען האבען דיא רעגירונג פערנאלאסט, איינען גע-זעצטענטווארף איינצוברינגען, וואנאך דאז רעוויזאנספערזאהערן דער שטראפאמטער דעם קאססאציאנסהאפטעם אבצונעהמען אונד דען פערזייגטען קאמטערן דעסזעלבען אבצונעבען זיין. ווירדע דיעזעס געזעטץ אנגענאממען, זא ווארע דיא רעוויזאן בעגראבען. דיא פערזייגטען קאמטערן בעשטעהען אויס 78 מיטגלידערן אונד מאן קאנן זיך נאך דען ביזערדיגען ערפאה-רונגען לייכט פארשטעללען, וויא דיא ענטשיידונג דארט אויכ-פאללען ווירדע, יעדענפאלס דירפטע דיא אנגעלעגענהייט דא-מיט אויף דיא גראסעסע באנק געשאבען ווערען.

אלליין, דיא פריינדע דער רעוויזאן דירפען נישט פער-צווייפעלן, יע שטארקער דיא וואהרהייט בעקאמפט ווירד, דעסטא זיכערער ווירדע זיא צום זעגע געלאנגען אונד דעסטא גלאנצענדער ווירד דיעזער זעג זיין. (זעהע לעצטע נאכריכטען.)

פאליטישע רונדשיא.

דער רייכסראטה איזט וויעדער פערמאנט! דיא רעגירונג ציעהט עס פאר, מיט דעם פארגאראף 14 צו רעגירען, אנשטאט זיך אים רייכסראטהע אבצומיהען, דעססען טהאטיקייט

יעדענפאלס דורך דיא אבשטרוקציאן לאהמגעלעגט וואר. אין איינער דער לעצטענען זיטצונגען קאם עס אויך צו איינער סצענע, דיא אן דיא סצענען פאס גאנצעמבער 1897 עראינגערטע. דער משעכישע זשורנאליסט פעניזעק האט פאן דער גאלערע אויס איינען צווישענ-רוף געמאכט. זאפארט איילטע אבגעארדנעטער וואלף אויף דער גא-לעריע אונד פערזוכטע דען זשורנאליסט פאן דער לאשע העראויס-צוצערען; דיא משעכישען זשורנאליסטען קאמען איהרעס קאללעגען צו הילפע, אויך מהערערע משעכישע אבגעארדנעטע איילטען הינצו, עס ענטשטאנד באלד איין רעגעלעכטעס האנדגעמענגע, וואבייא אר-געארדנעטער וואלף איינע מיכטיגע פארציאן שלאגע קריגעטע, ערסט דעם איינגרייפען מהערערע אבגעארדנעטען אונד דער ארדנער געלאנג עס, דיא שטרייטענדען פאן איינאנדער צו רייסען אונד דיא רוהע וויעדער הערצושטעללען. — אין איינער דער נאכסטען זיטצונגען האלטע זיך דיא רעגירונג וויעדער איינע ניעדערלאגע, אונד צוואר בייא דער בערזאטהונג איבער דאז דיענערנע זעטץ. דיא רעגירונג ווינשטע נאמליך, דאס דאז געזעטץ ערסט אס טאגע דער סאנקציאן אויס לעבען טרעטען זאלל, דיא אפפאזיציאן הינענען בעהארטע דארויף, דאס דאז געזעטץ מיט ריקקוירענדער קראפט שאן אס 1. יאנואר 1899 אין קראפט טרעטע, בייא דער אבשטימונג וואורדע דער אנטראג דער אפפאזיציאן מיט 151 געגען 149 שטימען אונ-גענאמען. דאז וואר אויך דיא לעצטע זיטצונג דעם אבגעארדנעטע-היזעס. טאגס דארויף וואורדע דער רייכסראטה פערמאנט.

— דיא פערמאנט דעם רייכסראטהעס איזט פאן אללען פארטייען פאראויסגעזעהען ווארדען אונד עררעגטע דארום נישט דיא גערינגסטע איבערראשונג. נון האט דיא רעגירונג „פרייע האנד" אונד ווירד דען אויסגלייך, דאז בודשעה, דאז רעקרוטענגעזעטץ עטצ. מיט הילפע דעם פארגאראף 14 דורכפיהרען. דיא אסטערייכער דייפען זיך דארויף געפאסט מאכען, דאס יעצט איינע קאנסטיטור-ציאנסלאזע צייט פאן לאנגערער דויער העראנברייכט. אב זיא דאז זא רוהיג הינענעהמען ווערען, בלייבט אבצואווארטען. עבענזא מוסס אב-געווארטעט ווערען, אב דיא רעגירונג דיא פאלאמענטסלאזע צייט דאז בעניטצען ווירד, מיט דען פארטייען אין פערבינדונג צו טרעטען, אום דען איינגערען ווירען דאך ענדליך איין ענדע צו מאכען; אדער ווירד זיא זיך דאמיט בעניגען, מיט דעם § 14 לוסטיג צו רעגירען, אהע זיך בעציגליך דער צוקונפט דען קאפף צו צערברעכען.

— דיא פארטייען דעם אבגעארדנעטענהיזעס האבען נאך דער פערמאנט דעסזעלבען זיטצונגען אבגעהאלטען אונד אן איהרע וואהלער קונדמאכונגען אונד מאניפעסטע ערלאסטען. דיא מאיאריטאט האלט ווייטער פקסט צוזאמען — אויף וויא לאנגע, בלייבט אללער-דיינס אבצואווארטען — אונד אויך אונטער דען אפפאזיציאנעללען פארטייען מאכט זיך דער געדאנקע געלטענד, דיא אייניקייט וויעדער-הערצושטעללען אונד געמיינזאם פארגעזעהען.

— דיא לאנדטאגע זאללען דעמאכסט איינבערופען ווערען. נאכדעם דער רייכסראטה פערמאנט ווארדען איזט, ווירד נון דער שווערפונקט דער פאליטיק נאך דען לאנדעסשטובען פערלעגט ווערען; אויך דא זינד העכטיגע קאמפפע צו ערווארטען, שפעציעלל אין באהמען, מאהרען אונד שלעזיען.

— דיא אויסגלייכספערעהאנדלונגען צווישען דער אונגארישען רעגירונג אונד דער אונגארישען אפפאזיציאן געהען נישט זא לייכט פאן שטאטטען, וויא אורשפרינגליך אנגענאמען ווארדען איזט. אים געגענטהייל, דיא געגענטאטצע האבען זיך יעצט נאך מהער צוגעשפיטצט. דער קאזער האט דען אבגעארדנעטען קאלאמאן פאן שעלל צו זיך בערופען אונד ערמאכטיגט איהן, זיך אן דען קאמפראמיספערעהאנדלונגען צו בעטהייליגען. אללגעמיין וואורדע דיעס דארויף אויפגעפאסט, אלס אב שעלל צום מיניסטער-פראזידענטען דעזיגנירט ווארדען זיין. אין דיעזעס פאללע וואר דיא אפפאזיציאן געניינט, זאפארט דיא אבשטרוקציאן אויפצוגעבען, דא דיא פערזאן שעללס איהנען געוואהר גענוג איזט, דאס אללעס פערשפראכענע

אויך ערפיללט ווערדען ווירד, נאכדעם אבער אבערדעטער שעלל
איהנען ניכט פֿערויכערן קאָנטע, דאָס ער נאָכפֿאַלגער דעם באַראָן
באָנפֿי ווערדען ווירד, דאָ דער קאָזער היעראַבער נאָך קיינע ענט-
שיידונג געטראָפֿען האָט, זאָ בעהאַרט דאָ אָפּפֿאַזיאָן ווייטער אויף
איהרער פֿאַרדענונג, באַראָן באָנפֿי מאָנע באלד צוריקקערטען אונד
זיין נאָכפֿאַלגער דאָ קאָמפּראַמיספֿערהאַנדלונגען צו ענדע פֿיהרען.
עס פֿערלויטעט, דאָס דער קאָזער דעמאָנסט נאָך בודאַפּעסט קאָממען
ווירד, אום אָן אָרט אונד שטעללע דיעזע שוועריגע קריזע צו לאָזען.
איינעם שטעהט פֿעסט, דאָס איין מיניסטער רועכסעל אין
אונגאַרן אונטערמיינליך איזט.
— אין בולגאַריען האָט זיך איין מיניסטער רועכסעל
פֿאַלצאָגען, דאָ מיניסטעריאום סטאַלאָו איזט צוריקגעטרעטען אונד
אָן דעססען שטעללע טראַט איין קאָבינעט אונטער דעם פּראָזידיום
דעם עהעמאַליגען מיניסטערס גרעקאָו. דאָ אורזאכע דעם מיניסטער-
וועכסעלס ווירד אין דער מיינונגספֿערשידענהייט צווישען דעם פֿירסטען
אונד דער רעגירונג בעציגליך דעם פֿערטראַגעס מיט דער אַריענט-
באַהן אָנגעגעבען, עס איזט יעדאָך איין אָפּגעגעסענע געהיימיסס, דאָס
דאָ נייערדינגס אין מאַצעדאָניען צו טאָנע טרעטענדען אונזעהען אונד
אויפֿשטאַנדע דאָ מיניסטערקריזע הערביגעפֿיהרט האָבען, דאָ בולגאַרישע
רעגירונג וואָלטע אָנשיינענד דיעזע אויפֿשטאַנדע אונטערשטיצען,
ווייל זיאַ דאָפֿאַן פֿאַרטהיילע פֿיר בולגאַריען ערהאַפֿטעט, פֿירסט
פֿערדינאַנד אבער, וועלכער גאַנץ גוט ווייססט, דאָס דאָ מאַכטע עס
יעצט ניכט גערנע זעהען, וועגן עס אויף דער באלקאַנהאַלבינעל
גאָהרט אונד שפּעציעלל זיט דער אַבמאַכונג צווישען אָסטערייך אונד
רוסלאַנד דיעזעלבען פֿעסט ענטשלאָסען זינד, דאָ באלקאַן-שטאַטען
פֿאַר אָנגריפֿע געגען דאָ טירקיאַ אַבצוהאַלטען, וואָר דיעזען בע-
שטעבונגען דער רעגירונג אָבענעייגט, דיעזע מיינונגספֿערשידענהייט
פֿיהרטע צום מיניסטעררועכסעל.
— אין רומאַניען זינד אין לעצטערער צייט אָן פֿיעלען
געגענדען בויערנער וואָלוציאָנען אויסגעבראָכען, דאָ איינען
זעהר ערנסטען קאָראַקטער האָטטען, דאָ רעגירונג מאַכט אללע אַנד-
שטענונגען, דאָ רוחע וויעדער הערצושטעללען, ביזהער אָהנע ערפֿאַלג.
— אויף דען פֿיליפּינען-אינזלען איזט עס בערייט
צו בלוטיגען צוזאַמענשטאָסען צווישען דען אַמעריקאַנישען טרופֿפֿען
אונד דען אויפֿשטאַנדענדישען געקאָממען, איבער דען אויסגאַנג דערוועלבען
ווידערשפּרעכען זיך דאָ בעריכטע אייגאָנדער, נאָך איינער ווערוואָן זאָללען
דאָ אַמעריקאַנער, נאָך איינער אַנדערען דאָ פֿיליפּינער געווענט
האַבען, יעדענפֿאַללס האָבען ביידע גראָסע פֿערלוסטע ערליטטען. —
וויא אומ וואַשינגטאָן בעריכטעט ווירד, דירפֿטע דער סענאַט דאָ אַנד-
נאָמע דעם פֿריעדענספֿערטראַגעס מיט שפּאַניען פֿערווייגען, דער
סענאַט איזט נאָמליך געגען דאָ אַקקאָפּירונג דער פֿיליפּינען.
קראַניק.
(קראַקיאַ) פֿאַריגע וואָכע פֿאַנד אין וויען איינע קאָנפֿערענץ דעם
פֿאַם באַזעלער קאָנגרעסס איינגעזעצטען אַקציאָנסקאָמיטעס שטאַטט.
דאָ מיטגליעדער דעם וויענער אַקציאָנסקאָמיטעס ערשטאַטטעטען בעריכט
איבער איהרע טהאַטיקייט זיט דעם צווייטען קאָנגרעססע מיט בע-
זאָנדערער בעריקקייט זינגט דער פּאָליטישען עראַייגניססע. עס וואָרדע
דאָן איבער דאָ צו שאַפֿפֿענדע נייע אָרגאַניזאַציאָן בעראַטהען, דורך
וועלכע עטוואַאיגע מיססערייכע אונד פֿאַלשונגען בייא דען וואָהלען
אונמאַגליך געמאַכט ווערדען זאָללען, דאָ פֿאַרלאַנגען בעציגליך גרינד-
דונג דער קאָלאָניאַלכאַנק וואָרדען גענעהמיגט, דעם אָבערזאָכניער
דר, גאַסטער אין לאַנדאָן וואָרדע דאָ פֿאַללמאַכט צור אונטער-
צייכונג דער בייא דער רעגיסטרירונג אונד אינקאָרפּאָרירונג דער באַנק
נאָטהינגען אורקונדען ערטהיילט, דאָ באַנקשטאַטוט וואָרדע גענעהמיגט.
אַלס סובסקריפּציאָנסטערמין וואָרדען דער 28, 29, אונד 30 מאָרץ
אָנגעגעבען, אָן דיעזען טאָגען ווירד דאָ סובסקריפּציאָן אין דער גאַנצען
וועלט ערפֿאַלגען, דאָ לעאָפּאָלד קאָהן ערשטאַטטעטע בעריכט איבער

דאָ טהאַטיקייט דער קולטורקאָמיססיאָן, עס וואָרדע פֿעסטגעזעצט
דאָס דאָ אויפֿגאַבען דערוועלבען זיך פֿאַרלייפֿיג אויף דאָ פֿאַלענע דער
העבראַאישען שפּראַכע, דער יידישען געשיכטע אונד ליטעראַטור בע-
שראַנקען זאָללען, שלעססליך וואָרדע אים הינבליקען אויף דאָ אין
דיעזעם יאָהרע פֿריה איינטרעטענדען יידישען פֿיערטאַגע בעשטימט,
דאָס דער קאָנגרעסס אָס 15. אויגוסט ערפֿאַפֿטעט ווערדען זאָללע.
דערוועלבע ווירד וויעדעראום אין באַזעל שטאַטטפֿירען.
(קראַקיאַ) וויר האָבען אונלאָנגסט בעריכטעט, דאָס אין וויען
אום אָבערלויפֿענען יאָהרע 4000 יודען צום קריסטענטהום איבערגעטרע-
טען זינד, זייענעם דער קולטוסגעמיינדע ווירד גון דיעזעם ווידערשפּראַ-
כען, נאָך איהרער אָנגאַבע בעשרונג דאָ צאָהל דער יודענטייפֿען אים
יאָהרע 1898: 46, דאָ אלליין איזט אבער שאָן איינע אללע
האָזע ציפֿפֿער, אונד רעכנעט מאָן דאָ דאָ דאָ צאָהלרייכען קנאַבען,
אָן וועלכען דאָ בעשניידונג ניכט פֿאַרגענאָממען ווירד, זאָ שטייגט עבען
דאָ ציפֿפֿער דער יודענטייפֿען אים אונגעהייערע.
(קראַקיאַ) פֿאַר דעם וויענער קאָססאַציאָנסהאַפֿע פֿאַנד פֿאַריגע
וואָכע דאָ פֿערהאַנדלונג איבער דאָ בעשווערע דעם היים אונד סאַלאַמאָן
פֿאַר בערשטאַטט, וועלכע בעקאָנטליך וועגען דער בעשולדיגונג, איינען
בויער טאָדענעשלאָגען צו האָבען, פֿאַם קראַקיאַר שוואַרעריכט, ערסטערער
צו 7 יאָהרען, לעצטערער צו איינעם יאָהרע פֿעראורטהיילט וואָרדען.
דאָ בעשווערע פֿערטראַט דר, ראָזענבלאַטט, דער קאָססאַציאָנסהאַפֿע
האַב דאָ אורטהייל בעציגליך סאַלאַמאָן פֿאַרבער אויף אונד אָרדענטע
איינע נייע פֿערהאַנדלונג אָן, בעציגליך דעם היים פֿאַרבער וואָרדע דאָ
בעשווערע פֿערוואָרפֿען, זייע שטראַפֿע יעדאָך פֿאַן 7 אויף 4 יאָהרען
העראָבעזעטצט.
(קאַלאַמעאַ) אָס 31. יאָנענר אונד אָס 1. פֿעברואַר פֿאַנדען
היער דאָ קאָנפֿערענצען זאַממטליכער אָן דען באַראָן הירש-שטייטונגס-
שולען אָנגעשטעללעטען לעהרער שטאַטט, עס וואָרדען מעהרערע
בעשליסעס געפֿאַסט, וועלכע פֿיר דאָ ענטוויקקלונג דיעזער שולען
פֿאַן גראָסער בעדייטונג זיין ווערדען, וויר בעהאַלטען אונד פֿאַר, אויף
דיעזעלבען נאָך צוריקקאָממען.
(בראַד) הערר ס, בורשטיין איזט צום פּראָזידענטען דער
העזיגען האַנדעלסקאָממע וויעדענעוואָהלט וואָרדען.
(וויען) דער פּראָזידענט דער איזראַעליטישען קולטוסגעמיינדע,
קאָזערליכער ראַטה היינריך קלינגער, ערהיעלט פֿאַם קאָזער דען
אָרדען דער אייזערנען קראַנע דריטער קלאַסע.
(וויען) דאָ „איזראַעליטישע אלליאַנץ“ האָט קירצליך איבער דאָ
פֿאַן איהר אים פֿאַריאָהרע אַנלאָססליך דער יודענקעסעסע אין נאָליציען
דורכגעפֿיהרטען הילפֿס אַקציאָן בעריכט ערשטאַטטעט, אום פֿער-
איינסמיטטעלן וואָרדען 3000 פֿל, בעווייליגט, איין אויפֿרוף בראַכטע
שפּענדען אים בעטראַגע פֿאַן 60000 פֿל, (דאָרונטער 20000 פֿל,
פֿאַן דער פּאַריזער אלליאַנץ), דיעזע בעטראַגע וואָרדען אונטער 645
פֿאַמיליען, דאָ דורך דאָ עקסעסעס איהרע עקסעסענץ איינגעביססט
האַבען, פֿערטהיילט.
(בריינ) דער היער אָס 13. פֿל, מ, פֿערישעדיגע ה' בערהאַרד
מאָרגענשטערן האָט פֿיר וואָהלטהאַטיגע צוועקע 166,000 פֿל,
הינטערלאָסען, ער פֿאַלענטע אלליאַהרליך 20000 פֿל, פֿיר הומאַ-
ניטאַרע צוועקע צו שפּענדען.
(בודאַפּעסט) דעם סטאַטיסטישען אויסוויזע צופֿאַלגע וואָרדען
היער אים מאָנאַטע דעצעמבער 1898, 29 עהען צווישען יודען אונד
קריסטען געשלאָסען.
(בודאַפּעסט) דער קאָזער האָט דעם צוקערפֿאַבריקאַנטען
יאָזעף דייטש דע האַטוואַן דען אָרדען דער אייזערנען קראַנע דריט-
טער קלאַסע אונד דעם סענעדינער פּראָדוקטענהאַנדלער קאַרל וויינער
דאָ ריטטערקרייץ דעם פֿראַנץ יאָזעף-אָרדענס פֿערליעהען. — וויא
פֿערלויטעט, זאָלל דעם אונזערוויטאַספּראָפּעסאַר דר, גוסטאַוו
שוואַרץ אונד דעם רייכטמאַנס-אַבערדעטען דר, אַרמין גיימאָן
דעמאָנסט דאָ האַפּראַטהעווינדע פֿערליעהען ווערדען.

אונטעררויזע צור בעראטהונג, נאכדעם דאז אבערהויז דעמזעלכען בע-
רייטס וויינע צושיממונג געגעבען האט. טראץ דער טהאטאנכע, דאס
דיא צאהל דער נאך ענגלאנד איינוואנדערנדען יודען פאסט יאהרליך
אבנימט, טראטצדעם דאס פאן פילען זייטען דער נאכוויז ערבאכט
וואורדע, דאס דיא יודען קיינעספאלס דער אפגענטליכען וואהל-
טהאטיקייט צור לאסט פאללען, דריינט דיא רעגירונג אויף איר
נאחמע דעם געזעצטעס. האנדעלט עס זיך דאך נור אום יודען אונד
זאלכען געגענאיבער קאנן מאן זיך אללעס ערלויבען, זעלבסט אין
ענגלאנד.

(לאנדאן.) דער אנטיסעמיטזמוס בענינט ליידער אויך היער
אימער מעהר אן באדען צו געווינען. שפעציעלל אין דער פרעסע
זינד היינטיג אנגריפע אויף יודען צו לעזען. זא ריכטעט אין בלאטט
געלענעטליך איינער בעשפרעכונג דער רעוואלוציאן אין וועגעזעללע
איינען העכטיגען אנגריף געגען דיא יודען פאן קוראססווא, אין וועלכעם
דעזעלבען אלס וואכערער אונד האלזבשיידער געשילדערט
וואורדען. דער ארטיקל פארדערט געדאדעצט דיא אויסטרייבונג
דער יודען פאן דיעזער אינזל. צוויי אנגעזעהענע יידישע קיפלייטע
האבען אן דאז בלאטט איינע בעריכטיגונג צוגעשיקט, דאסעלבע
פערווייגערט יעדאך דערען איפגאנהע אונד שטעללט זיך זא נאנץ
אויף זייטע דעם אנטיסעמיטישען אנגרייפערס.

(לאנדאן.) דיא קאניין האט אנלאסליך דעם נייאיהרספערסעס
דעם אינשעניער-מאיר מאטהעו נאטאן דען סט. מיכאעלס-
ארדען פערליעהען. — באראן וואלטער ראטהשילד איזט אין אילעס-
בורי אינשטימונג צום פארלאמענטסמיטגליעד נעוואהלס ווארדען. —
דאז יידישע „אזיל פיר אבראכלאזע" וואורדע אים יאהרע 98—1897
פאן 2060 פערזאנען אין אנשפוך גענאמען, פאן דענען 1095
זאפארט נאך אפריקא אונד אמעריקא ווייטער רייטען, דער רעסט אין
ענגלאנד פערבליבע.

(לאנדאן.) אויף אנאדרונג דעם מיניסטערס דעם אינגערן זאללען
דיא אין דען בריטישען געפאנגניסען בעלינדליכען יידישען שטראפ-
לינגע אן דען יידישען פייערטאגען ניכט צור ארבייט העראנגעצאנען
ווערדען.

(גלאזגאו.) אס 28. 5. מ. פאנד אין דער סט. אנדראס-
אוינעוועריטאט דיא פייערליכע פראמאווירונג דעם אבערראבניערס דה.
אדלער צום עהרענדאקטאר שטאטט.

(פעטערסבורג.) דער סענאט פערפאנט, דאס דיעזעניגען יודען,
דיא דאז רעכט האבען, אויסערהאלב דעם פיר יודען בעשטימטען
„אנזיערלונגסראיאנס" צו וואהנען, אללע רעכטע וויא דיא אנדערען
שטאדטבורגער בעזיצען אונד איהנען זייטעס דער געמיינדע קיינע
סעפערטאטע שטייערן אויפערלענט ווערדען דירעקט. — דא נאך דער
אין אויסויכט גענאמענען שטייער-רעפארם דאז גילדען-סיסטעם אויפ-
הארט, איזט דיא פראגע אויפגעווארפען ווארדען: וויא ווירד עס נון
מיט דען יודען זיין, דיא ביזער, וועגן ווא דיא ערסטע שטייערגילדע
בעצאהלמען, איבעראלל אים רייכע וואהנען דירעקטען? עס פערלויטעט,
דאס פיר דיעזע יודען איינע בעזאנדערע שטייער איינעפיהרט ווערדען
ווירד. — אין דער שטאדט שוואיא בעזוכטען יידישע קינדער דאז
גימנאזיאם אין דער געזעטצליך פערסטעשטעללמען צאהל ביז צו 5
פערצענט, אין יינסטער צייט וואורדען איהנען זייטעס דער פאליצייא
דיא צייגניסעס צוריקגעשטעללט אונד זיא זעלבסט אויסגעוויזען. דיא
רעגירונג האב יעדאך דיעזע פערפאנט אויף.

(פעטערסבורג.) אין ארשא אונד דעם בענאכבארטען דובראווא
ארבייטען פילע יודען אין דער טלית-וועבערייא, וועלכע, דא זיא קיין
קאפיטאל בעזיצען, טהייער איינקויפען אונד בילליג אן צווישענ-
האנדלער פערקויפען מיסען. נומעהר האט דיא באראנץ הירש דיא
ערפארדערליכען מיטטעל צור ערריכטונג פאן פאקטאריען געשפענדעט,
אין דענען דיא וועבער דיא מאטעריאליען צום זעלבסטקאסטענפרייז
ערהאלטען, דענען זיא פערנער דיא פערשינע וואארען פערקויפען
זאללען. — דיא שלעכטע ערנטע האט דיא יידישען בויערן דער

(בודאפעסט.) דער קאזיער האט דעם גענעראלדירעקטאר דער
רימא-מוראני-פאליי-טאריאנער איינעווערקס-אקציענעזעלשאפט
ארמין בירא (ברילל) אונד ווינען געזעטצליכען נאכקאממען דען
אונגארישען אדעל מיט דעם פראדוקטע „האמאר" פערליעהען.

(גראס-קאנישא, אונגארן.) אין דער היעזיגען אבערהאלטעלס-
שולע, וועלכע פאן דער יידישען געמיינדע ערהאלטען ווירד, פונגירען
דרייא קאטהאלישע נייסטליכע אלס לעהרער. אויך איין בעווייז פיר דען
יידישען קריסטענהאסס! גיבט עס אירענדווא איינע קריסטליכע לעהר-
אנשטאלט, אן דער יודען אנגעשטעללט ווערדען?

(אגראס.) דער אנטיסעמיטישע אבערדנעטע טוסקאן וואורדע
אויף אפגענטליכער שטראסע פאן ארבייטערן מיט פוילען אייערן
בעווארפען.

(בערלין.) ביים דיעסיאהריגען קראנגנספערסעס וואורדען אויך
מעהרערע אונזערער גלויבענסגענאסען מיט אויסצייכנונגען בעדאכט.
(דרעזדען.) דער היעזיגע געמיינדעראטה האט זיך „אויס פריי-
ציפיעללען גרינדען" דאפיר אויסגעשפראכען, אויסלאנדישען יודען דיא
נאטוראליזאציאן צו פערווייגערן. . .

(דרעזדען.) דיא היעזיגע איזראעליטישע קולטוסגעמיינדע האט
פאן איינעם איהרער מיטגליעדער, וועלכעם דיעזער טאגע פערשטארבען
איזט, 60,000 מארק געערבט, דעזעלבע האט דיעזע סוממע בערייטס
דער שטאדט דרעזדען טעסטאמענטאריש פערמאכט, ער האט זיך אבער,
דורך דען קירצליך געפאססטען בעשלוסס דעם געמיינדעראטהעס געגען
דיא נאטוראליזאציאן איינעם יודען, פערנאלאסט געזעהען, זיין
טעסטאמענט צו אנדערן.

(ליפציג.) היער וואורדע איינע ארטסגרופע דער ציאניסטישען
פעראייניגונג דייטשלאנדס געגרינדעט.

(פראנקפורט אס מאין.) דיא פראנקפורטער שטאדטביבליא-
טהעק האט איינע אויסערדארענטליך ווערטהפאללע צואווענדונג ער-
האלטען, נאמליך דיא העבראאיש-יידישע פרוואטביבליאטהעק דעם
דר. א. בערלינגער, דאצענט אונד ביבליאטהעקאר דעם ראכביגער-
סעמינארס אין בערלין, דיא ביבליאטהעק איזט 6000 באנדע שטארק
אונד רייך אן זעלשטענדיגקייטען.

(מינכען.) דעם בעריכטע דעם היעזיגען שטאדעספאטעס ענט-
נעהמען וויר, דאס אים יאהרע 1898 היער 10 מישעהען צווישען
יודען אונד קריסטען געשלאסען וואורדען, אים פאריאהרע בעטרוג
דערען צאהל 14. הינגעגען איזט דיא צאהל דער רייניידישען עהען
אום 9 געשטיגען.

(לינינג, דייטשלאנד.) אויך אין אונזערער שטאדט פערזוכטען
עס דיא אנטיסעמיטען, איין שאכטפערבאט צו ערלאנגען, דער געמיינדע-
ראטה לעהנטע אבער איינען דיעסבעציגליכען אנטראן איינשטימונג אב.
(שווייץ.) דער איינפיהרונג פאן כשר-פלייש נאך דער שווייץ,
וועלכע אינפאלגע דעם היער בעשטעהענדען שאכטפערבאטעס נאטהיג
איזט, שטעללען זיך ניערדינגס שוועריגקייטען ענטגעגען. דער שוויי-
צערישע בונדעסראטה האט נאמליך דיא איטאליענישע רעגירונג פער-
שטאנדיגט, דאס דיא איינפיהר פאן פלייש אויס איטאליען נור געגען
איינע אומטליכע בעשייניגונג, דאס דאסעלבע פאן געזונדעם
פיהר הערשטאמע, געשטאטעט ווערדען קאננע.

(פאקשאני, רומאניע.) דיא האנדעלספירמא ווילהעלם שייער
האט דער היעזיגען איזראעליטישען געמיינדע 25000 פראנס איבער-
געגעבען, אום דאזעלבסט איינע יידישע מאדענשולע צו ערריכטען.
(לאנדאן.) אס 16. 5. מ. פאנד היער אין פייערליכער ווייזע
דיא קאנפירמאציאן (בר-מצוה) דעם זאהנעס דעם באראנס לעאפאלד
ראטשילד שטאטט.

(לאנדאן.) היער פאנד פאריגע וואכע איינע ציאניסטישע קאנ-
פערענין שטאטט, אין וועלכער דיא גרינדונג איינעם פערבאנדעס אללער
ציאנספעראיינע בעשלאסען אונד דורכגעפיהרט ווארדען איזט.

(לאנדאן.) דאז געזעטצן געגען דיא איינוואנדערונג דער פערמ-
דען — אייגענטליך זינד יודען געמיינט — געלאנגט דעמאכסט אים

דיא ספרדישען יודען אין סאלאניקי, איך מאכטע יעדעס, דער דיא סעמיטען פֿיר אונטערליך צו קארפערליכער ארבייט האלט, איינמאל דיעזע שטאטליכען געשטאלטען פֿאַרפֿיהרען, מיט דען אַלט דעזלענע- שניטטענען געזיכטערן. וויא פֿלייסט אונד געוואנדט בעוואלטיגט זיא גראַסע מעננען לאַדונג אין קורצער צייט! בעזאנדערס אַלס עס איינ- מאל גאלט, אַן איינעם פֿרייטאג נאָך פֿאַר 6 אָהר, דעם בעניגען דעם סאָבאָטאָה, דאָו שיפֿה פֿערטיג צו מאַכען. וואָס זאָללטע דער טירקע אַם אנדערן טאָגע ערסט נאָך דאָזיקאַממען אונד דען פֿערדיענסט צום טהייל האַבען? ריעפֿען זיא איינאנדער צו, דער געדאַנקע, אַם סאָב- באַטה אייניגע שטונדען צו אַרבייטען, קאָם דען לייטען גאַר ניכט אויף. (סמירנא, טירקייא.) היער פֿערשייד אים אַלטער פֿאַן 92 יאהרען דער אַבערראַכטיגער אַבראָהאַם האַלדאָס, דערזעלבע שטאַנד בייא אַללען קאַנפֿעססיאָנען אין האַהעם אַנועהען אונד בעזאָסס פֿיעלע אויסצייכנונגען.

(יאפֿאַס.) דער פֿאַרשטאַנד דעם „שער-ציון שפיטאַלס“ לאָססט איינען אויפֿהרן אַן אַללע גלויבענסגענאָססען ערגעהען, דעמולבען איהרע אונטערשטיצונג אַנגעדיהען צו לאָססען. עס וואָרע נור צו ווינשען, דאָו דיעזער אויפֿהרן ניכט ערפֿאַלגלאָז בליבען זאָללטע.

(יערוזאַלעם.) היער האָט זיך אונטער פֿיהרונג איינעם יעמעני- טישען יודען, אַהרן הכהן סופֿר, איינע עקספֿערדיאַן אויף דען וועג געמאַכט, אום דען פֿלוסס סמבטיון אונד דיא צעהן שטאַממע (עשרת-שבטים) אין אַראַביען (?) אויפֿצוהווען. דערזעלבע ווילל נאָמליך אים יאהרע 1883 אין אַראַביען יודען געטראַפֿען האַבען, דיא איין בעדואינעלעכען פֿיהרען אונד זיך נאָכקאַממען דעם אין דער הייליגען שריפֿט ערוואָהנטען „ונדב בן רכב“ נאָנטען. זיא ערבאַטען זיך, סופֿר אין 10 טאָגען צום סמבטיון צו פֿיהרען, דאָך וואָר ער דאָמאַלס פֿערהינדערט, איהנען צו פֿאַלגען. יעמאַט אַזט דיא עקס- פֿערדיאַן אונטער ווינער פֿיהרונג אַבענגאַנגען. מאָן אַזט אויף דאָו רעולטאַט דיעזעס אַבענטייערס אייסערסט געשפּאַנט.

(פֿערזיען.) דער שאַה האָט דען יודען איין ערפֿרייכעס צייכען ווינעס וואָהלוואָללענס געגעבען, אינדעם ער אַן דען מינסטער דעם אייסערען נאָכשטעהענדען ערלאָס ריכטעט: „איך האַבע מיט בע- פֿריעדיגונג ערפֿאַהרען, דאָס איינע אַנצאַהל יודען, וועלכע איהרען קינדערן גוטען אונטערריכט צו שאַפֿען ווינשען, דענען אַבער דיא אַפֿפֿענטליכען שולען פֿערשלאָססען זינד, בייטראָגע צור ערריכטונג איינעם ערציעהונגס-אינסטיטוטס זאַממעלן, אין דעם אַרמע קינדער אונד וואַזען לערנען ווערדען, מיינען נאָמען נאָך דעם געזעטצע מאָזעס צו ווענען אונד פֿיר מיך אונד מיינע הערשאַפֿט צו בעטען, איך בעטראַכטע דיא יודען אַלס מיינע טרייע אונטערטאָנען, אונד איהרע שולע, דיא זיא בעגרינדען וואָללען, אום איינעם טהיילע מיינער אונטערטאָנען אונד- טערריכט צו ערטהיילען, אַלס נישטליך אונד פֿאַרטהיילענע פֿיר מיין גאַנצעס רייך. איך האַבע דאָהער דען פֿאַנאַמיניסטער אַנגעוויזען, צו דעם פֿאַנאַס דיעזער שולע איינע סובווענציען פֿאַן 200 טאָמאַנס (2000 קראַנען) אויסצוצאָלען.“

(פֿערזיען.) וויא דער נייע דירעקטאָר דער אַליאַנצע-שולע אויס דער הויפֿטשטאָרט פֿערוועגס, טע הער אַן, בעריכטעט, האָט זיך דיא לאַגע אונזערער גלויבענסגענאָססען דאָזעלכסט בעדייטענד גינסטיגער געשטאַלטעט, דיא פֿערפֿאַלגונגען האַבען פֿאַסט גאַנץ אויפֿגעהאַרט, דיא דאָרטיגען יודען האַבען זאָגאַר דיא יודענצייכען, דיא זיא ביזהער טראַ- גען מוסטען, אַבעלענט.

(יעמען, תימן.) אין יעמען שפּיעלען זיך זייט פֿיעלען מאָנאַטען געוואלטאָמע אונרוהען אַב; איין מאַכטיגער אויפֿשטאַנד האַטטע דיא טירקישע רעגירונג צו ענערגישע מאַסערעגעלן געצוואונגען אונד מאָן קאָנן זיך לייכט דענקען, דאָס דיא אין דען גראַסערען שטאַדטען דער געגענד פֿערטהיילטען איזראַעליטען דען ריקקשלאָג דיעזער פֿאַר- גאַנגע אויפֿס גרויזאָמטע עמפֿינדען מוסטען. נאָך בעענדעטעס קריענע שטעללטע זיך איינע פֿורכטבאַרע הונגערסנאָט אַיין. דיעזע פֿערדאַפֿ- פעלטען ליידען זינד עס, וועלכע שאַרען פֿאַן אונגליקליכען אויס

אַקקערבויקאַלאָגיע מאלאָכאָוץ אין דיא אייסערסטע נאָטה געבראַכט, זאָ דאָס פֿיר זיא שפּענדען געזאַממעלט ווערדען מוסטען. (וואַרשויא.) איין היעזיגער הויבערשטער האָט דען געמיינדעפֿאַר- שטאַנד בענאַכריכטיגט, ער בעזאָכטיגע אַן דער טוואַרדאָ-שטראַסע איינע גראַסע סינאַגאָגע צו ערריכטען מיט אונבעצאָהלטען פֿלאַטען פֿיר שטרענגלייניגע יודען, מיט אויסשלוס דער „חסידים“ (?). דיא בוי- קאָסטען וואָרדען אויף 150000 רובל פֿעראַנשלאָנט. דיא עווענ- טועלען איינאַהמען דער סינאַגאָגע זאָללען וואָהלטהאָטיגען צוועקען צוגעווענדעט ווערדען.

(אָדעססא.) דיא היעזיגע אַרצטעקאָממער האָט אַן דען גאָווערנער דאָו ערוועקען געשטעללט, דאָס מאָן צום מצות-באַקקען איינע בע- זאָנדערע קאַנצעססיאָן ברויכען זאָלל, אום אין דען באַקקערייען דיא היענענישען פֿאַרשריפֿטען גענויא דורכפֿיהרען צו קאָננען.

(קרעמענטשוו, רוססלאַנד.) דער אַבערקאָממאנדאַנט דער היעזיגען גאַרניזאָן האָט דען ראַכבינער בעאויפֿטראַנט, דאָהין צו ווירקען, דאָס דיא יודען ניכט מעהר אַם זאַמסטאָג מיט איהרען פֿאַמיליען שפּאַצירען העראַומגעהן זאָללען, דאָ דאָדורך דיא אַפֿפֿיצירע בעלאַסטיגט (?) ווערדען. דער ראַכבינער מוסטע איינע דיעסבעציגליכע פֿראַקלאַמאַציען ערלאָססען, נור צווייא שטראַסען וואָרדען אַנגעוויזען, וואָ דיא יודען שפּאַצירען געהען דירפֿען.

(קייאָו.) איין גרויענהאַפֿטעס אונגליק האָט זיך אין דער שטאָרט קובאַ (גאָווערנעמענט באַקו) עראַיינגעט. אַלס דער דאָרט וואָהנענדע קויפּמאַן רפּאַל בר רחמים פֿאַן איינער געשפּאַטטיריע אויס איינעם נאָהען דאָרפֿע צוריקהערטע, פֿאַנד ער צו זיינעם ענט- זעטצען זיינע אויס 6 פֿערוואָנען בעשטעהענדע פֿאַמיליע ערמאָרדעט. דיא מאָרדער קאָננטען ניכט אויסגעפֿאַרשט ווערדען. דער אונגליקליכע מאָן אַזט איין גראַסער וואָהלטהאָטער.

(סיביריען.) בעקאַנטליך בויט רוססלאַנד יעמאַט איינע באַהן דורך סיביריען, וועלכע דורך דיא כינעזישע פֿראַווינג מאַנדשורייא געהען ווירד. אייניגע יידישע פֿאַמיליען וואָללטען נון אויס דיעזעס אַנלאָססע נאָך דער מאַנדשורייא איבערזיעדעלן, אום דאָרט פֿיר דיא באַהן אַרבייטער קאָנטיגען צו ערריכטען. דער גענעראַלגאָווערנער אונטער- זאָנטע דיעס יעדאָך מיט דער מאַטיווירונג, דאָס רוססלאַנד דאַן פֿיר דיא יידישען אַנוינדלעך אייגענס גאַרניזאָנען אין דער מאַנדשורייא האַלטען מיססטע, אום זיא פֿאַר דען פֿיינדזעליקייטען דער דאָרטיגען טאָר- טאָרען אָדער מאָנגאָלען צו שיטצען. אינטערעסאַנט אַזט עס, דאָס דיעזער רוססישע פֿונקציאָנאַר ניכטיידישען רוססישען אונטערטאָנען דיא אַנוינדלונג אין דער מאַנדשורייא געשטאַטטעט, אָהנע צו פֿירכטען, דאָס דיעזע פֿאַן דען מאָנגאָלען דאָזעלכסט אַנגעפֿיינדעט ווערדען דירפֿטען.

(ראָס.) דאָו היעזיגע ראַכבינערסעמינאַר וואָרדע געשלאָססען אונד נאָך פֿלאָרעניץ פֿערלענט, וואָ עס אונטער דער אויפֿזיכט דעם דאָרטיגען אַבערראַכטיגערס דר. מרגליות, דער אויך איין טיכטיגער תלמודיסט אַזט, שטעהען ווירד.

(ראָס.) קאָממעריציענאַטא אויגוסטא מאָרטאַראַ אַזט צום גענע- ראַליאנישפּעקטאָר דער באַנקען ערנאַנט וואָרדען.

(פֿלאָרעניץ.) היער ווירד דעמאָכטט איין יידישעס וואַזענהוי ערריכטעט. עס ווירד דיעס דאָו ערסטע אין איטאַליען ווין, דיא קאָסטען דעסועלבען ווערדען פֿאַן דעם נאָכלאָססע דער פֿרויא רענינא אַטטיאַ אין דער האָהע פֿאַן 300,000 פֿראַנס דעזעקסט.

(בעלפֿאַסט, ענגלאַנד.) היער וואָרדע אונזער גלויבענסגענאָססע אַטטאָ יאַפֿע צום לאַרד-מאַיאָר (בירגערמייסטער) געוואָהלט.

(אַטהען.) ה' מיכאַעל בעמסאָ אויס קאַרפֿי אַזט אַלס דער ערסטע יודע אין גריעכענלאַנד צום שטאַטליכען לעהרער ערנאַנט וואָרדען.

(סאַלאָניקי.) אין איינעם פֿאַללעטאָן דער „פֿראַנקפֿורטער ציי- טונג“ איבער דאָו לעבען אונד טרייבען אַם היעזיגען האַפֿען פֿינדעט זיך אונטער אנדערעם פֿאַלגענדע שטעללע: „דיא טיכטיגסטען וואָרען יעדאָך

פאללעטאן.

נאך ציון.

ערצאהלונג פֿאן מ. ד. בראנדשטאטער.

(פֿארמאטצונג.)

דא קאם אלישע אין איהר פֿאטערליכעם הויז. לויט נאָהם וואָהר, דאָס ער פֿיל העבראָאישע ביכער ליעזט אונד זאָוואָהל אין דער אלטען אלס אויך אין דער נייערען העבראָ-אישען ליטעראַטור בעוואַנדערט אַזוי, זי וואָר דאָריבער זעהר ערפֿרייט, דען צו יענער צייט בעגאַנן דער ייִדיש-גאַציאָ-גאַלע געדאַנקע אויך אין דען קרייזען דער ייִדישען מאָדען איינצודרינגען, שפּעציעלל אין לעמבערג; דיעזער הייליגע געדאַנקע בעזעלמע אויך לויט, דערען הערץ פֿיר אללעם ערלע אונד ערהאַבענע וואָרס שלוג אונד זי שטרעבטע שאָן לאַנגע דאַרנאָך, דיא העבראָאישע שפּראַכע צו ערלערנען, דיעזע הייליגע שפּראַכע דער פּראָפּעטען, וועלכע יעמט נאָך לאַנגעם אלטער ווידער איינע פֿערייגונגסקור דורכמאַכט אונד וויע-דער צור לעבענדיגען שפּראַכע ווירד אים מונדע דער ייִדישע זאָהנע, וועלכע דיא בערגע ציונס בעבויען אונד דאַרפֿן געהען, דען באַדען דעם הייליגען לאַנדעס ווידער אורבאַר צו מאַכען. זיא האַפּטע אלזאָ, יעמט איהרען הערצענסוואונש מיט הילפּע איהרעם שטייפֿברודערס עררייכען צו קאַנען, ווען דיעזער זיך היעצו גענייט צייגען זאָלמע. איהרער שאַנע האַפּטונג איזט אויך אין ערפֿילונג געגאַנגען; יא, אין נאָך גראַסערעם מאַסע, אלס זיא ערוואַרטעטע. אלישע וואָרד נישט בלאָס איהר לעה-רע, זאָנדערן אויך איהר פֿאָלגזאַמער שילער, דער איהרע וואַרטע מיט בעהאַנגען פֿערשלאַנג. ער לערנטע זיא העבראָאיש לעזען אונד פֿערשטעהען, אונד זיא לערנטע איהן לאַגיש דען-קען אונד שפּרעכען, ערטהיילמע איהם אונטערריכט אין פֿער-שיידענען וויסענשאַפֿטליכען געגענשאַפֿטען, דיא זיא אים גימנאַזיאַם, דאָ זיא אַכסלווירטע, געלערנט האַטע. זיא ביל-דעטע איהן צו איינעם מאָדערנען מענשען העראַן, דער דאָ נישטליכע פֿאָם שאַדליכען צו אונטערשיידען פֿערשטאַנד, שטאַט דאָס ער ביזער וויא איין בלינדער אומהערטאַסטעטע, אָהנע דען ריכטיגען וועג צו פֿינדען. עטוואַ צוויי יאָהרע וואָהרמע דיעזעס פֿערהאַלטניסס. אלישע ערלערנטע גרינדליך דיא דייטשע אונד דיא לאַנדעסשפּראַכע, עבענזאָ אַנדערע, הייטצוטאָגע נאָט-ווענדיגען געגענשאַפֿטען; לויט ווידערטאָם בעהעררשטע דיא העבראָאישע שפּראַכע פֿאָללשטאַנדיג אונד לאַז אייפֿריג העבראָ-איש. ביידע וואָרען נון מיט איינאַנדער צופֿרידען. נאָך אונד נאָך אַבער ענטוויקקעלטען זיך אין איהרען יונגען הערצען גאַנץ אַנדערע געפֿיהלע, דיא איהנען ביז נון פֿרעמד וואָרען; געפֿיהלע אַנגענעהמען שמערצעס אונד באַנגער האַפּטונג, געפֿיהלע טיע-פֿער וועהמוטה אונד פֿריידיגען אויפֿובצענס, הייליגע געפֿיהלע, דיא איהרע הערצען ערפֿיללמען, טראַצעס אַבער זיך נייע אין וואַרטען לופֿט מאַכען—דא אַפּפּעטע זיך איהנען דער היממעל אונד זיא ערבליקטען איינע גאַטליכע ערשיינונג: דיא ערסטע ליעבע אין איהרער פֿאָללשטען ריי-ני-הייט, שטאַרקע אונד הייליגע צויבער!

וואָהרענד נון דיא קינדער טאַגע דער האַכסטען וואַנגע פֿערלעבטען, צאַנקטען זיך דיא עלטערן אונד פֿערוואַהנטען זיך אימער ווידער; קריגע אונד פֿרידע, צאַנק אונד אויסזאָהנונג לאָטען טאַגליך איינאַנדער אַב.

IV.

איינעם טאַגעס קאָם אלישע אויפֿס האַכסטע ערפֿרייט נאָך הויז אונד ערצאהלמע לויט, דאָס עס איהם געלינגען

דעם לאַנדע נאָך פֿאלאָסטיג טריבען. דיא געמיינדע פֿאָן סאַגא, הויפטשטאָט פֿאָן יעמען, ריכטעטע איינען ריהרענדען בריעף אָן דיא פֿאָרזער אלליאַנץ, אין וועלכעס זיא דיא ליידען אללער אַרט, דענען דיא יודען דאָזעלכסט אונטערוואַפֿען זינד, שילדערטע. אללע מאַכטען זיא דאָ לאַנד פֿעראַססען, אום אין מילדערער געגענד איין וועניגער געפֿאָהרדעטע דאָזיין אונד זיכערע עקסיסטענצמיטטעל צו פֿינדען. ליידער זינד זיא צומייסט קליינע האַנדלער אָדער האַנדווערקער, דיא נור לייכטער געווערע פֿערשטעהען. דיא אלליאַנץ האַט איהנען בעדייטענדע מיטטעל צוקאַממען לאַססען, דיא דען אַרמסטען פֿאַמיליען ווידער אויפֿהעלפֿען ווידערען.

(אַלניער.) באַראַנין הירש האַט פֿיר דיא אַלניערישען יודען 2 מיליאָנען פֿראַנקס געשפּענדעט.

(אַלניער.) דיא רעגירונג האַט איין נייעס געזעטן פֿערטיג-געשטעללט, נאָך וועלכעס אויסלאַנדער, וועלכעס ווען זיא נאָטוראליזירט ווערען, ערסט נאָך אַבלייף פֿאָן 80 יאָהרען דאָ וואַהרעכט בע-זיטען. דאָדורך ווירד דען העטצערייען דער אַנטיסעמיטען, דיא זיך צומייסט אויס שפּאַניען אונד איטאַליענערן רעקרוטירען, איין רעגעל פֿאַרנעשאַבען ווערדען.

(אויספֿראַליען.) דיא ענגלישע קאָלאָניע נייא-זינד-וועלס האַט ווידער איינען יודען צום גענעראַלפֿערטערטער דעזעלבען ביא דער רעגירונג אין לאַנדאָן געוואָהלט. עס איזט דיעס סיר יוליאַן סאַלאַמאַנס (דער אַבמאַנן דעם פֿאַלענקלובס, ריטער פֿאָן יאָוואַרסקי), איזט פֿאַריגע וואָכע אין וויען פֿאָן איינעם פֿיאַקער איבערפֿאַהרען וואָרדען אונד ערלייט ציעמליך שטאַרק פֿערלעטצונגען; ער איזט יעדאָך בערייט ווידערהערנעשטעללט.

(פֿירסטין מאַריע לואיזע פֿאָן בולגאַריען) איזט פֿאַריגע וואָכע געשטאַרבען. דיא פֿירסטין שטאַנד אים 28 לעבענסיאָהרע. (גראַף קאַפּרווי.) געוועזענער רייכסקאַנצלער דייטשלאַנדס נאָך פֿירסט ביסמאַרק, איזט אַס 6. ד. מ. געשטאַרבען.

(כינעזישע פֿאלאָסטרעוואַלוציאַן.) אין דעם קאָיאערליכען פֿאלאָס פֿאָן כינאַ שטעהט איינע רעוואַלוציאַן בעפֿאַר אונד צוואַר זאָלל דיעזעלבע געגען דיא מוטער דעם קאָיאערס געריכטעט זיין, וועלכע זיך דער רעגירונג בעמאַכטיגט האַטע.

(בראַנדקאַטאַטראַפֿע.) איינעם אין נאַיי-באַברויץ (אונגאַרן) אויסגעבראַכענען בראַנדע זינד 14 מענשענלעכען אונד 150 הייזער צום אַפּפֿער געפֿאללען.

קראָקויער לאַקאַל-נאַכריכטען.

(דער דירעקטאָר דער היעזיגען עשקאָמפּטעבאַנק, ה' יאָזעף גאַלדוואַסער) איזט פֿאָם האַנדעלסגעריכטע צום זאַכפֿערשטאַנ-דיגען אים בוכפֿאַכע בעשטעללט וואָרדען.

(לעבענדיגע צייטונג.) אים היעזיגען ייִדיש-אַקאַדעמישען פֿעראַיין „השחר“ (פֿערשטויט) פֿאַנד אַס 5. ד. מ. אַבערס איינע „לעבענדיגע צייטונג“ („שורנאַל פֿארלעע“) שטאַט, דיא איבעראויס גלאַנצענד געלאַנג. דיא פֿאַרלעזונגען דער הערען הערשאַפֿער, שאַליט, גאַלדוואַסער, ציפֿפֿער אונד הילפֿשטיין פֿאַנדען רייכען בייפֿאַלל. — זאַנגטאָ דען 12. ד. מ. פֿינדעט אין דיעזעס פֿעראַינע איין פֿאַרטראַג דעם ה' מיכאַעל בערקאָוויטש איבער „איינע ייִדיש-נאַציאָנאַלע אַנשוואַונג“ שטאַט.

(אויסצייכנונג.) דעם ה' היינריך וויינמאַנן, בעזיטער דעם האַמעל וויינמאַנן, וואָרדע פֿאָן דער אינטערנאַציאָנאַלען אויסשטעללונג פֿיר קאַבקונסט אין פֿאַרו דאָ עהרענדיפֿלאָם מיט דער נאָלדענען מעדאַילע צוערקאַנט.

(טאָדעספֿאַלל.) הער יוליאַן יודקיעוויטש, בויאונטער-נעהמער אונד קולטוספֿאַרשטעהער, איזט אַס 7. ד. מ. אום 4 אָהר מאָרגענס אים אלטער פֿאָן 65 יאָהרען פֿערשיידען. דאָ לייכענבע-גאַנגניסס פֿינדעט אַס 9. ד. מ. שטאַט.

ענגעל, מיין גליק אונד מיין האפפונג! — אונד אלס אלישע אלז שפראך, ברייטעט ער אונוולקירליך זיינע ארמע אויס אונד עמפאנג באלד אין דענועלבען לוירא, וועלכע ער אורארמטע אונד אן זיין פאכענדעס הערץ דריקסטע. אין דיעזעס מאמענטע פֿעראייניגטען זיך אונטער הייסטען קיסטען צווייא ריינע זעלען אונד שלאססען איינען הייליגען בונד פֿיר איממער. קיין וואָרט קאָם איבער איהרע ליפּפּען, בלאָס איהרע הערצען שפּראַכען — אונד בלאָס דיא גאָטטהייט פֿערנאָהט דיעזע וואָרטע...

דיא ערסטע צייט וואָר גליקליך פֿאַראַיבער, דיא נייע פֿאַבריק האָט דיא שוועריגקייטען, דיא זיך יעדעס יונגען אינטערנעמען ענטגעגענשטעללען, איבערוואונדען, איהרע ער-צייגניסעס פֿאַנדען רייכען אַבזאָט אונד דאָ געשאַפֿט גינג זעהר פֿלאַטט. אויך אלישע בעוואָהרטע זיך פֿאַרציגליך אין זיינער שטעללונג, זיין שעף וואָר מיט איהם זעהר צופֿרידען אונד איבערגאָב איהם באלד דיא גאנצע לייטונג דער היטטע, זיין געהאַלט וואָרדע בעדייטענר ערהאַט אונד ער פֿיהלעט זיך זעהר וואָהל. זעלבסטפֿערשטאַנדליך וואָר אויך לוירא היעראיבער זעהר ערפֿרייט אונד איבער אללע מאַססען גליקליך...

דא, וויא איין בליטץ אַס הייטערען טאָגע, בראַך יאָה איבער דאָ עלטערליכע הויז דעס גליקליכען לעבעספֿאַררעם איינע קאָמפּאָזיציע העראָן. דאָ געשיקק האָט דער מוטטער אלישע'ס גאָר אַרג מיטגעשפּיעלט אונד דיא שטאַלצע מאַדאָמע מיט איינעם שלאָנע צערשמעטערט... דער דירעקטאָר דעס באַנק-הויזעס, אין וועלכעס אַדעלע איהר געלד אויפֿבעוואָהרט האָטטע, בעגינג, נאָכדעם ער גראָססע דעפֿירדאָציאָנען פֿעראַיבער, איינען זעלבסטמאָרד; איינע רעוויזאָן דער באַנקקאָססאָ-ער-גאָב, דאָס דיעזעלכע פֿאַסט גאַנץ ערשאַפֿט וויא אונד זאָממט-ליכע איינלעגער האָטטען מיט איינע-באַלע איהר גאנצעס געלד פֿערלאָרען, דאָרנטער אויך אונזערע אַדעלע, וועלכע ביינאָהע פֿערריקט וואָרדע, אַלס זיא דיעזע הויכפֿאַסט ער-היעלט. בעקלאָממענען הערצענס איילטע זיא נאָך B. אין דער האָפֿפּונג, פֿיעללייכט דאָך עטוואָס רעטטען צו קאָננען; אָבער פֿערגעבענס. אַלס זיא נון מיט לעערען האַנדען נאָך הויזע צוריקקעהרטע, דאָ וואָר איהר שיקקאָל בעוועגעלט — הערר סאַלאַמאָנדר שלוג נון איינען גאַנץ נייען טאָן אָן, אונד נאָך געוואָנהייט זיינע בייזען האַנדע אויף דען בויך לעגענר ער-אַפֿפּעטע ער אַדעלע, דאָס „ווייר נור איינמאַל אויף ער דען לעבען“, אונד נאָכדעם זיא ביו נון איהם קיין פֿער-טרויען שענקען וואָללעט אונד איהרע טאָשע פֿעסט פֿער-שלאָססען היעלט, מאָגע זיא יעמאָט צו דעם באַנקדירעקטאָר געהען, דעם זיא פֿאַללסטעס פֿערטרויען שענקטע, דער אָבער עבענפֿאַללס געצייגט האָט, דאָס „ווייר נור איינמאַל אויף ערדען לעבען“; ביא איהם, סאַלאַמאָנדר, האָבע זיא נישטס מעהר צו זוכען. אַדעלע פֿערוזטע, איהם אין איהרער וויזע צו אַנט-וואָרטען, דיעסמאַל אָבער אָהנע ערפֿאַלג — אַדעלע'ס געלד וואָר דאָהין אונד מיט דעמועלכען סאַלאַמאָנדרעס געדולד; קיינע ליעבעסבעצייגונגען, קיינע קאָמפּלימענטע, קיינע שמי-בעלייען מעהר — אונד אַלס זיא אויפֿ'ס אייסערסטע עררעגט דאָ הויז פֿערליעסס, שלאָסס ער האָכסט פֿערגינגט אונד ער-לייכטערט אויפֿאַטמעהנר דיא טהיר הינטער זיא צו.

(פֿאַרמאָעטצונג פֿאַלגט.)

“יונה פֿירולקעס”

שייטפֿעל אין 5 אַקטען פֿאַן גאַבריעל אַזאַלס קאַ.

(פֿאַרמאָעטצונג.)

דער ערסטע אַקט שפּיעלט זיך אין דער וואָהנינג דעם אַלטען פֿירולקעס אַב, דאָז עלענד דער ייִדישען פֿאַלקס-

איזט, אין איינער נייעגרונדעטען גלאַהיטטע איינע אַנשטעללונג אַלס בוכהאַרטער מיט איינעם יאָהרעסגעהאַלטע פֿאַן 400 fl. צו פֿינדען. „צוואָר איזט דער געהאַלט איין זעהר ניעדריגער — זאָנטע ער — אָבער אויך מינע קענטניסעס אין דער בוכ-פֿיהרונג רייכען נישט ווייט, יעדענפֿאַללס מאַכט עס מיר פֿרייע, נון איינע בעשאַפֿטיגונג געפֿונדען צו האָבען אונד נישט מעהר אויף אַנדערע אַנגעוויזענע צוויי. דאָרף איך מיך איבער דיעזען גליקסצופֿאַלל פֿרייען, טהייערע לוירא?“

„מיט רעכט“ — ריעף דאָז מאַרבען ערפֿרייט — „אָבער דאָז איזט נישט דעם צופֿאַלל צו פֿערדאַנקען, זאָנדערן דער עוויגען פֿאַרזעהונג, דענן דאָז איזט דער ערסטע שרייט צו דייער עקסיסטענץ. איין זאָלכער גליקליכער שרייט ווירד נור פֿאַן דער פֿאַרזעהונג געלייטעט. — אָבער וואָנן בעגינגט דייער טהאַטיגקייט אין דער פֿאַבריק, מיין טהייערער?“

„זיא האָט בערייטס בעגאַנגען — ערווידערטע אלישע, דיא האַנדע זיינער געליעבטען וואָרס דריקקענר — איך בין עבען געקאָממען, פֿאַן דיר, מינע אייניגסטגעליעבטע, אָבשייער צו נעהמען. אייניגע טאָגע ווערדען וויר אונז נישט זעהען, דענן עס איזט פֿיעל צו טהון אין איינער ניא עראַפֿפּעטען פֿאַבריק, אונד איך מוכס מיך גאַנץ מינעם בערופֿע ווידמען, אַום מינען פֿערפֿליכטונגען נאָכצוקאָממען. נאָכדעם איך נון אין דער פֿאַבריק, וועלכע עטוואָ איינע דאָלבע מילע פֿאַן דער שטאָדט ענטלעגען איזט, וואָהנען ווערדע, זאָ ווערדע איך נור פֿיר זאָמסטאָג, אָן וועלכעס טאָגע דער-בעטריעב דערוועלבען איינ-געשטעללט זיין ווירד, נאָך הויזע קאָממען קאָננען. דיעזער הייליגע רוהעטאָגע ווירד מיר יעמאָט דאָפֿעלט הייליג זיין, דענן אָן דעמועלכען ווירד מיר דאָז גליק פֿערגאַנגט זיין, דיך צו זעהען אונד מיט דיר צו שפּרעכען, וואָהרענר איך מיך דיא גאַנצע וואָכע בלאָס דאָמיט בעגינגען מיססען ווערדע, אָן דיך, מינע טהייערע זעלע, צו דענקען אונד מיר דיין ליעבליכעס בילד פֿאַר אויגען צו האַלטען.“

„עבען ווייל דאָז פֿאַן מיר זאָ אויפֿריכטיג אונד צופֿרידען אָבשייער צו נעהמען געקאָממען ביזט — ערווידערטע לוירא געפֿיהלפֿאַלל — ווייל דאָז דיך מיט זאָלכעם אייפֿער דייענס נייען בערופֿע ווידמען וויללסט, עבען דעסהאַלב ביזט דאָז מיר יעמאָט פֿיעל ליעבער אונד טהייערער. איזט דאָך דאָז דיא אויפֿגאַבע אונד דיא פֿליכט דעם מאָנעס, פֿיר זיינע צוקונפֿט צו זאָרגען. לעבע אלזאָ וואָהל, מיין ליעבער, טרעטע דייען נייען פֿאַסטען אָן אונד זיא איממער פֿראָהען מוטעהעס. — אָבער, וואָרום שטעהסט דאָז זאָ אין געדאַנקען פֿערוזנקען אונד שווייגענר דאָ? וואָריבער דענקסט דאָ נאָך, מיין הערצענס-געליעבטער?“

„יא, מיין הערץ דענקט איבער פֿיעלעס נאָך — ער-ווידערטע אלישע, לוירא מיט ליעבעפֿאַללען בליקען בע-טראַכטענר — איך ברינגע דיר אַכטונג אונד עהרע ענטגעגען, ערהאַבענעס מאַרבען; איך בין דיר פֿיעל דאַנק דאָפֿיר שולדיג, דאָס דאָ פֿאַם ערסטען טאָגע אָן, דאָ מיר דאָז גליק צוטהייל וואָרד, דיך שוועסטער נעננען צו דירפֿען, מיך פֿאַן דייענס ערלען גייסטע בעזעלעט האָסט; איך ליעבע דיך איבער אללע מאַססען — איך הענגע אָבער אויך דיא צופֿערזיכטליכע האָפֿפּונג, דאָס דייער וואָרטע: „דאָז איזט דער ערסטע שרייט צו דייער עקסיסטענץ“, אין ערפֿיללונג געהען ווערדען! — יא, איך פֿיהלע עס אונד בין דעססען געוויסס, דאָס דייער וואָרטע שטעטס צור וואָהרהייט ווערדען מיססען. דיא עוויגע פֿאַרזעהונג האָט מיר דיעזען וועג פֿאַרגעצייכנעט, זיא ווירד מיך לייטען ביז איך מיין ציעל עררייכען ווערדע, ביז מיר דאָז גליק פֿערגאַנגט זיין ווירד, איינען הויזהאַלט צו גרינדען, פֿיר מיך אונד דיך, מינע טהייערע לוירא, מיין רעטטענדר

ועלבע איהרעם טאנע געבען, אבער זעהע דא: דאז ברך איז פערשוואונדען, דער פערדאכט לענקט זיך ולייך אויף דער אממע, דאס זיז דאסזעלבע גענאָממען האבע, זיז אבער שרייט: יאנטיש וועלכסט האבע עס פערצעהרט. עס ענטשטעהט איין אונגעהויערער לאָרס אונד-געשרייא, יאנטיש'ס געדולד שיינט צו ענדע צו זיין, ער איזט נון דער בעלאָסטיגונגען אונד בע-העלליגונגען, דענען ער טאָליך אויסגעזעטצט איזט, מידע, ער ציעהט אויס דעם וואשטראָג זיינע עבען אים וואשען בעגריף-פענע וואשע אונד איילט פאָרט, ערקלאָרענד, דאס ער נישט מעהר צוריקקאָממען-ווערדע. אללער איינוואָהנער בעמאָכטיגט זיך גראָססע בעשטירצונג, וואס ווירדע חנה זאגען, וועגן זיז נאך הויזע קאָממע אונד פאָן דער פלוכט איהרעם טאנעס ער-פאהרען ווירד. ענדליך קאָממט זיז אונד ערפאָהרט דיעזע טרויערבאָטשאַפט, צונאָכסט ניממט זיז זיינע פלוכט נישט ערנסט, אלס איהר אבער פערזיכערט ווירד, ער האבע געזאגט, דאס ער נישט מעהר צוריקקאָממען ווירד, שלאָגט זיז לאָרס אונד איילט שנעללל אויף דער שטראַסע, אום איהן נאך איינ-צואיאגען, אללע הויזגענאָססען איילען איהר נאך, נור יונה אונד מאָרעסא בלייבען אלליין צוריק, זאָוויא דער קליינע לייבעלי, וועלכער אויס דעם חדר צוריקקעהרטע אונד איבער העפטיגע קאָפּשטערצען קלאגט. מאָרעסא בעשטעטעט איהם אויף דעם ערדבאָרען אונד לענטע איהן שלאָפען, דער ארמע אבער קאנן נישט שלאָפען אונד אַכצט אונד שטאָהנט אין איינעםפאָרט. מאָרעסא פראַגט נון יונה, אָב זיז קיינע זינדע בעגאנגען האבע, דאס זיז. הייטע לייבעלי נישט געזוואונגען האבע, צו בעטען. איך בין קיין געלעהרטער, ערווידערט יונה, אום דאז בעאורטהיילען צו קאָננען; אבער זאָ פֿעל ווייסט איך, דאס דאז קלאגען אונד וויינען דער ארמען אויך איין געבעט איזט, דאז צום היממעל דרינגט.... לייבעלי שלאָפט ענדליך איין אונד יונה ניממט איין כוך אונד בעגינט מאָרעסא אים לעזען צו אונטערריכטען.

דאמיט שליעסט דער ערסטע אקט. אין דעמזעלבען שפיעלט יונה נאך איינע זעהר קליינע ראָלע. ער ערשיינט ערסט צום שלוססע דעם אקטעס אויף דער בינע אונד וויר וויססען נאך נישט, וואס אויס איהם נאך דעם אכלעבען מלכה'ס געוואָרדען איזט. זיינע וועניגען וואָרטע דייטען צוואר דארויף הין, דאס זיך מיט איהם איינע גראָססע פֿעראַנדערונג פֿאללאָגען האט, אבער דאז אללעס איזט זאָ אונקלאר אונד אונדייטליך, דאס עס זיך קוים דעפינירען לאָסט. ערסט אים צווייטען אקטע ערשיינט, ער אונד אין גאנץ אנדערעם ליכטע. (פֿארשטעצונג פֿאלגט.)

דעמזעטע נאָכריכטען.

פֿאָרז, 6 פֿעברואַר. דער געוואַלטשטרייך דער רע-ניערונג גענען דיא רעוויזיאָן דעם דרייַפֿוס-פֿראָצעססעס איזט גליקליך אַכגעשלאָגען וואָרדען. דיא רעוויזיאָנס-קאָמיסיען דער קאָסמער האָט דיא פֿאַרלאָגע דער רעניערונג, וואָנאָך דיא רעוויזיאָן דעם דרייַפֿוס-פֿראָ-צעססעס דער שטראָפֿאָממער דעם קאָסאָציאָנסהאַפֿעס אַכגענאָממען אונד דען פֿעראייניגטען קאָממען דעסזעלבען איבערגעבען ווערדען זאָללעט, מיט 9 געגען 2 שטיי-מען אַכגעלעהנט. דיא רעניערונג בעהאַרט צוואר נאָך איממער אויף איהרעם שטאַנדפונקטע, מאָן האָפֿט יעדאָך, דאס אויך אים פלענום דער קאָממער דיא פֿאַרלאָגע אַב-געלעהנט ווערדען ווירד. וויא פֿערלויטעט, געדענקט דיא רעניערונג, אין דיעזעם פֿאַללע איהרע דעמיסיען צו געבען.

מאססען קאָננטע נישט דראַסטישער פֿאַרגעפֿיהרט ווערדען, אלס עס היער געשיעהט. אויססער דעם פֿירולקעס וואָהנען דאזעלכסט נאך צווייא פֿאמיליען: יאנטיש אונד חנה אָבער-וואַססער אונד איהרע 6 קינדער זאממט איינער אממע, לייזער בעס אונד זיינע פֿרויא; דער באַקקערגעהילפֿע דוד נוסס האָט דאזעלכסט זיין נאכטקווארטער, אדער ריכטיגער טאנקווארטער; אין פֿרייליין מאָרעסא, וועלכעס ביא פֿירולקעס אים געשאַפטע אנגעשטעללט איזט אונד איהרע נישטע גוסטא — אלל דיעזע וואָהנען אין איינעם ציממער, וועלכעס אין דער מיטע דורך איינע נייערדיגע וואנד געטהיילט איזט, דיא איינע האָלפטע דיענט אלס וואָהנשטובע, דיא אנדערע האָלפטע אלס האנדלונג דעם פֿירולקעס. לייזער בעס איזט איין ארמער הויזרער, דער דעם פֿירולקעס דען צינז נאך נישט געזאהלט האָט אונד פֿירולקעס דראָהט זיינער פֿרויא מרים, איין שוואכעס אכגעהאַרמטעס יונגעס ווייב מיט איינעם זיגלינג אויף דען האַנדען, ער ווערדע זיז הינאויסווערפֿען, וועגן זיז נישט בע-צאהלען ווירדע. דער באַקקערגעהילפֿע דוד נוסס מאָכטע גערן דיא מאָרעסא, דיא איין זעהר אנשטאַנדיגעס מאָדען איזט, הייראטהען, איין צווייטער באַקקערגעהילפֿע, שמואל פאנטאָפֿעל, שטעהט מיט איהרער נישטע גוסטא אויף זעהר פֿערטרויטעם פֿוססע, עס הייססט, נוסס ווירד דיא מאָרעסא, פאנטאָפֿעל דיא גוסטא הייראטהען. מאָרעסא איזט אבער נישט גענייגט, נוסס דיא האנד צום עוויגען בונדע צו רייכען, יונה, דער זיך אים געגענזאטצע צו וויינעם פֿאטער מיט אללען הויז-גענאָססען זעהר גוט פֿערהאַלט, זיז אין איהרער נאָטה טראָסטעט אונד איהנען מאנכמאל זאָגאר איינע אונטערשטיצונג צו-קאָממען לאָסט, געפֿאללט איהר בעססער. אלס דער רויהע, אונגעהאַבעלטע באַקקערוינגע. נוסס מערקט דיעס אונד ער שטעהט איממער הינטער דער וואנד, וועגן יונה אונד מאָרעסא אלליין אים געשאַפטע זיטצען, אום איהרע אונטעררעדונגען צו בעלוישען, פֿעללייכט ערפֿאָהרט ער עטוואס פֿיר איהן איי-טערעסאנטעס איבער איהר פֿערהאַלטניסס צו איינאנדער, זיין בעמיהען איזט יעדאָך פֿערגעבענס, דער פֿערקעהר יונה'ס מיט מאָרעסא בעשראָנקט זיך גראָססטענטהיילס דארויף, דאס ער זיז אויס דען פֿאָן מלכה צוריקגעלאסענען ביכער אים לעזען אונטערריכטע.

חנה אָבערוואססער איזט איינע אַלטערע פֿרויא, דיא איהרען "יאנטיש" אלס צווייטען מאנן געהייראטהעט האט. דערזעלבע איזט זעהר פֿראַגס אונד זיטצט דען גאנצען טאג, פסאלמען אונד אנדערע געבעטע רעציטירענד, אָהנע זיך מיט עטוואס צו בעשאַפֿטיגען. דאז אָרגערט זיינע פֿרויא זעהר, אבער ער אימפּאָנירט איהר מיט זיינער פֿראַמטיקייט אונד מיט זיינער אבשטאמונג, זיז טאדעלט צוואר זיינע אויפֿפֿיהרונג, דאָך זעהר צוריקהאלטענד. זיז האָט 6 קינדער, פֿאָן דענען דאז אַלטעסטע, לייבעלי, בערייטס דאז "חדר" בעזוכט, צום יינגסטען האָלט זיז נאך איינע אממע, עבען גיבט זיז איהרעם מאנע צו עססען, ער אבער שטאָסט זיז צוריק, ווייטער זיינע געבעטע רעציטירענד. דאז אָרגערט זיז נאטירליך אונד זיז מאכט איהם פֿאַרווייפֿע, דאס ער נישטס טהוע אונד נישטס פֿערדינעט. דא מעגט זיך אויך דיא אממע אינס געשפראך אונד זאגט מיט יודענפֿיינדיכער פֿערביססענהייט, חנה האַטטע נישט זאָ איינען מאנן הייראטהען זאָללען, וועגן זיז ארם איזט. דאז פֿיר יאנטיש בעשטימטע נאכטמאהל ווירד נון צוריק-געשטעללט אונד חנה געהט אויס. דא קאָסטט לייזער בעס נאך הויזע. ער האָט אויך הייטע נישטס פֿערדינעט אונד מאָכטע גערנע מיט עטוואס זיינען הונגער שטיללען, זיינע ארסע פֿרויא בעזיטצט יעדאָך נישטס, זיז עראינערט זיך אבער, דאס יאנטיש זיין נאכטמאהל צוריקגעשטעללט האטטע אונד ווילל דאס-

דיא בעסטענס בעקאנטע

שליוואוויטץ-ברענגעריי

אין לאנצקא, פערקויפט איהרע ערצייגונג ביא אב-
נאהמע פאן 100 L. אויפארטס א 70 kr. פער 75%
אב שטאציאן אלט-סאנדעץ. אויך פיר פרוואט-געברויך
פערזענדען וויר אין בלעך-פלאשען צו 4 1/2 א 4.50 פל. אב
אביגע שטאציאן.

אונזער פאבריקאט צייכעט זיך ניכט נור דורך
שמאקהאפטקייט אונד פריי פאן יעדעס פוועל
אויס, זאנדערן בעזאנדערס אויך דורך דען פארויכ-
טיגסטען הכשר ביא דער צובערייטונג וויא אנ-
שאפונגען דער געפערסע, וועלכעס דורך הכשר
מהרב הנאון אבד"צ דקי"ק צאנו בעשטעטיגט ווירד.

Salamon & Dawid Grossbard u. Ahr. Pomeranz

LACKO, p. Alt-Sandez.

המגיד

רעזיגירט אונטער מיטוירקונג הערפארראגענדער
שריפטשטעללער פאן יעקב שמואל פוכס

איזט דיא איינציגע יידיש-נאציאנאלע
העבראישע וואכענשריפט אין אייראפא פיר
זאממליכע אינטערעסען דעם יודענטהום אונד
דער יידישען ליטעראטור. ער צייכעט זיך דורך דיא
פילזייטיגקייט זיינעם אינהאלטעס פארטהיילהאפט אויס.
דערזעלבע ענטהאלט אויסער איינגעהענדען אביעקטיווען
בעטראכטונגען איבער אללען צייטפראגען, ארגינאל-
קארעספאנדענצען אונד נייאיקייטען אויס אללען
לאנדערן, וויסענשאפטליכע אבהאנדלונגען אויס דעם
געביעטע דער יידישען ליטעראטור אונד געשיכטע,
רעצענזיאנען נייערשיענענער ווערקע, ליטערארישע נא-
טיצען א. ד. ג. אונד איינען בעזאנדערען זעהר אינטע-
רעסאנטען טהייל פיר בעללעטריסטיק (פעיללעטאן).

דער אבאנגעמערטפריי בעטראגט פירים אינלאן
6 fl., פירים אויסלאן 8 fl.

דען אבאנגעמטען אונד אינזערענטען דער
יידישען פאלקשטיממע ווירד איינע ערמאסטיגונג פאן
25% געוואהרט. — ווער דאס אבאנגעמטען פיר איין
גאנצעס יאהר אים פאראויס בעזאהלט ערהאלט איינע
פרעמיע אים ווערמע פאן 1 פל.

פראכענומערן גראטיס אונד פראנקא.

אדרעסע:

Redaction d. „HAMAGID“, KRAKAU.

Subagenten

werden zum Verkaufe des weltbekannten „Russischen
Sparcaffees“ für alle grösseren Städte aufgenommen.

General-Agentur: **Ad. Menasché, Krakau.**

ביא בעשטעללונגען דער היער אינזערירטען

געגעשטענדע ביטמען וויר, זיך אויף דיא „יידישע פאלקס-
שטיממע“ צו בערופען.

Für den Handelsstand unentbehrlich!

Stenographie

(System Lehmann).

Das beste und am leichtesten erlernbare
Stenographie-System. Höchste Leistungs-
fähigkeit. Unübertroffene Kürze. Gründ-
liche Ausbildung zum tüchtigen Steno-
graphen. In 12—15 Lectionen von Jeder-
mann vollständig erlernbar.

Für Auswärtige „Brieflicher Unterricht“.

Probefriefe für 1 Krone franco.

Stenographisches Unterrichts-Bureau

A. Weissmann

Podgórze-Krakau, Josefinergasse 24.

Ueberzeugen Sie sich!

Wichtig für Jedermann!

Erfolg garantiert!

Für Bücherfreunde!

I. WIDMANN'S BUCHHANDLUNG CZERNOWITZ

empfiehlt ihr reichhaltiges Lager neuer und
antiquarischer Werke, Wörterbücher in verschie-
denen Sprachen, Meyer und Brockhaus Conver-
sations-Lexicon a 17 Bde. ganz neu, neueste
Aufl., Schulbücher für Gymnasien, Real- und
Handelsschulen, sämtliche Bücher sind tadelloß
und werden zu billigsten Preisen geliefert.

Auswärtige Bestellungen von 5 fl. aufwärts
werden franco versendet.

Rumburger Schürzenindustrie!

Grösste und billigste Erzeugung in Oesterreich-Ungarn, liefert
pr. Nachnahme (an mir bekannte Kunden ohne) 40 Façons
Kinder- u. Frauenschürzen, erstere von 6 bis 40 kr., letzter
von 10 bis 50 kr., schwarze Cloth 20 kr. bis fl. 1.50, Träger
gross von 50 kr., Jacken 45 kr., Hemden 45 kr., Röcke 50 kr.
Nichtpassendes zurück. Mustersendung franco u. 5%, beträgt
ca. 8—10 fl. **JULIUS LEDERER, RUMBURG.**

Marcus Pfeffer

Agentur-, Auskunft- und Informations-Bureau

Stanislaw

übernimmt Vertretungen in der Spezerie- und Galanteriebranche
von leistungsfähigen Firmen. Erteilt auch Auskünfte in Credit-
sachen gegen bescheidenes Honorar. I. Referenzen zur Verfügung.

fl. 35.—



fl. 35.— aufwärts.

DIE BESTEN

Ringschiffchen-, Singer-,

Vibrating-Shuttle-

und alle anderen

SORTEN

NÄHMASCHINEN

sowie

sämmtliche

Bestandtheile

offerirt die

Original-Nähmaschinen-Fabriks-Niederlage

MICHAEL KAMMHOLZ

Krakau, Florianergasse 34.

Reparaturen werden billigst berechnet.

Fünfjährige reelle Garantie!

Max Nordau:

Die conventionellen Lügen der Kulturmenschheit. 16. Auflage 4 M., geb. 5 M. Paradoxe. 6. Auflage 4 M., geb. 5 M. — Die Krankheit des Jahrhunderts. 2 Bde. 10 M., geb. 12 M. 80 Pf. — Paris unter der 3. Republik. 4. Aufl. 6 M., geb. 7 M. 50 Pf. — Vom Kreml zur Alhambra. Kulturstudien, 2 Bde. 8. Aufl. 12 M., geb. 15 M. — Max Nordau's Porträt in Kupferstich 2 M., für Käufer von mindestens 2 Schriften gratis. Ausf. Prosp. gratis u. franco. Verleger B. Elischer Nachf. Leipzig.

Die „Wiener Allgemeine Zeitung“

ist das einzige, täglich um 6 Uhr Abends erscheinende Wiener Journal und wird noch mit den Abendzügen in die Provinz versendet. — Die „Wiener Allgemeine Zeitung“ bringt den Lesern in der Provinz die neuesten Nachrichten am frühesten zur Kenntniss. In der „Wiener Allgemeinen Zeitung“ erscheint täglich zwölf Stunden früher als in allen anderen Wiener Blättern das vollständige Coursblatt der Wiener Effectenbörse, sowie die letzten Abendcourse, ferner die Notirungen Budapest, Berlin, Paris, Frankfurt, London, und anderer Börsenplätze. Die „Wiener Allgemeine Zeitung“ veröffentlicht noch an demselben Tage, also 12 Stunden früher als alle anderen österreichischen Blätter, erschöpfende Berichte aus dem Reichsrathe, den Landtagen, den Delegationen, endlich ausführliche Berichte aus dem Gerichtssaale. — Die „Wiener Allgemeine Zeitung“ enthält ausserdem eine dem Theater, der Kunst und Literatur gewidmete Rubrik, welche gediegene Aufsätze über alle Erscheinungen auf dem Gebiete des internationalen Bühnenwesens, der Musik, Malerei, Plastik und Literatur enthält. Sie veröffentlicht auch die neuesten und interessantesten Novellen und Romane. — Die „Wiener Allgemeine Zeitung“ ist in allen Verschleiss-Localitäten täglich zu haben und erscheint auch an allen Feiertagen. — Die „Wiener Allgemeine Zeitung“ liegt in allen Hotels, Cafés, Restaurants in der Reichshauptstadt, sowie in allen grösseren Städten der Monarchie auf und eignet sich demnach bestens zur Insertion.

Pränumerationspreise der „Wiener Allgemeinen Zeitung“:

Für Wien:

Ganzjährig	fl. 14 40
Halbjährig	„ 7 20
Vierteljährig	„ 3 60
Monatlich	„ 1 20

Für die Provinz:

Ganzjährig	fl. 15.—
Halbjährig	„ 7 50
Vierteljährig	„ 3 75
Monatlich	„ 1 30

Einzelne Exemplare bei den Verschleissern in Wien 5 kr., in der Provinz 6 kr.

Das Abonnement auf die „Wiener Allgemeine Zeitung“ kann mit jedem Tage beginnen, muss jedoch mit Letztem eines Monats enden.

Die Administration der „WIENER ALLGEMEINEN ZEITUNG“
I/1, Schulerstrasse 20.

Louis Kuhne

Internationales Etablissement

für arzneilose und operationslose Heilkunst,
Leipzig.

Gegründet am 10. October 1883, erweitert 1892.

Spezielle Ratschläge u. Auskunft in
allen Krankheitsfällen, auch brieflich

so gut als möglich.

Diagnose nach dem Gesichtsausdruck.

Individuelle Behandlung nach langjähr. Erfahrungen.

Gute Heilerfolge

Im Verlage von Louis Kuhne, Leipzig Floss-
platz 24 sind erschienen und direkt vom Verfasser
gegen Betrags-Einsendung oder Nachnahme sowie
durch jede Buchhandlung zu beziehen:

Louis Kuhne. Die neue Heilwissenschaft.
48. deutsche Aufl. (62 Tausend) 486 S.
8°. 1899. Preis M. 4.—, geb. M. 5.—.

Erschienen in 25 Sprachen

Louis Kuhne. Bin ich gesund oder krank?
14. Aufl. Preis M. 50, Ersch. in 12 Spr.

Louis Kuhne. Kindererziehung. Ein Mahn-
ruf an alle Eltern, Lehrer u. Erzieher.
Preis M. —.50.

Louis Kuhne. Cholera, Brechdurchfall u.
deren Heilung. Preis M. —.50.

Louis Kuhne. Gesichtsausdruckskunde,
meine neue Untersuchungsart. Preis
M. 6.—, eleg. geb. M. 7.—.

Louis Kuhne. Kurberichte aus der Praxis
nebst Prospekt 38 Aufl. Unentgeltlich.

Unterfertiger sucht einen Posten in einem **Bau-
holzgeschäft** eventuell auch in einer Dampfsäge.
Derselbe ist seit Jahren in diesem Berufe thätig und
sehr geübt im Cubikrechnen.

MOSES SCHILLINGER, Krakau, Dietelsgasse 69.

אײן רײזענדער

דער דאז נאנצע יארר הינדורף אויף רײזען איז אונד אײנען גראססען
קונדענקרייז האט, ווינשט נאנכנארע ארטיקעל מיטצונעהמען.
נאדערעס אונטער סוב. F. אן דיא רעדאקציען דיעזעס בלאטטעס.

Für den Handelsstand unentbehrlich.

Buchhaltung

einfache und doppelte.

Brieflicher Unterricht.

In 6—8 Wochen vollständig erlernbar.

Prospecte für 30 kr. in Briefmarken franco.

Samuel Luftig, Chrzanów.

Erfolg garantirt.

Kaufmännischer Unterricht.

Wichtig für Jedermann.

אגענטען אונד רייזענדע

אין גאנץ רומאניע, באסניע, הערצעגאווינא, בול-
גאריע, זעבענבירגען געזוכט.

אינע מעטאללואארענפאבריק, דיא זעהר גאנצארע
ארטיקל ערצינגט, זוכט רעפראזענטאבלע, מיכטיגע אגענטען
אונד רייזענדע, דיא דער דייטשען אונד לאנדעסשפראכע אין
ווארט אונד שריפט מאכט זינד, אונד פריוואטקונדשאפטען
בעזוכען, גענען האהע פראוויאן.
ענטשפערעכענדע קויזאן ערפארדעליך.

בייא ערפאלגרייכער טהאטיגקייט גראססער פערדיענסט.
אפערטען אונד רעפערענצען צו ריכטען אן
RUDOLF ROSSE, WIEN unter Chiffre: W. B. 654

כסף צורף

במסחרי מסחר הכסף והזהב וכל כלי פז
אשר יסדתי לי בעה"י זה שנים אחדות פה קראקא, נמצאים
למכירה כל מיני כלי זהב וכסף אין מחסור דבר: מנורות
פשוטות ובעלות קנים, כפות סכינים ומזלגות, צוקר דאזע, כוסות
וגביעים מעשה מזלסק, כתרי תורה, מנורות לחנוכה, ובהב ביהוד
נזמי און ברילאנט ודיאמאנט צמידים ואצערות רפודות, מורה
שעות ושרשרות זהב, ובכלל כל כלי כסף וזהב, כלם מוכנים
ועומדים במסחרי הנודע לשם ולתהלה לבאי שער, וכל יודעי
שם כבוד זקני הגביר ר' ליפא האראוויטש בסמאניסלאוו
ניי, וזכר כבוד אבי המנוח הגביר המהולל בתשבות מ"ה
משה שמחה ז"ל כהנא, יושר לבס ואמונת רוחם בדברי המסחר
למעלה מכל תהלה, הוא ידע כי מכאן ואילך אמונת המסחר
חוזרת על אכסניא שלה ויכול כל איש להיות בטוח כי פעולתי
אמונה והנהגתי אמת, ובכן דרשוני לשכני ומצאתם ברכה.

שמואל זינאויל כהנא

נייזילבער לא יראה ולא ימצא בכל גבולי.
פרייזקוראנטען לא אדפיס.

SAMUEL KAHAN, KRAKAU, Stradom 6.

עכט נייא זילבער דויערהאפט

ווען נור געגענטשטענדע פאן דויערהאפטעס נייא זילבער
קויפען ווילל, ווענדע זיך מיט אנגאבע דירעקט אן דיא זייט
1870 וועלכעקאנטע פירטא

E. KAPELUSZ, Krakau.

דיעזע פירטא איזט אין קוואליטעט, סאלידיטעט, אונד בילליגע
פרייזע לייסטונגספעהיגער אלס יעדע אנדערע פאבריקען. א. צ.
1 פאאר לייכטער 40 צמ"ט האך 8 פל. — 34 צמ"ט 4.75 פל. —
32 צמ"ט 4.10 פל. אונד 27 צמ"ט 3.75 פל. — פערשיעדענע
פאססאנען אונד גראוירונגען. גאבעל, מעססער, לעפעל 65 קר.
פער שטיק. (הדס) בשמים ביקסע פאן 80 ביז 1.80 — קידוש
בעכער 1.20 — מנורות פיר חנוכה פערגאלדעט פאן 4 ביז
15 פל. — כתר לס"ת פראכטפאלל פערגאלדעט 15 פל. —
עץ החיים 14 פל. — יד מיט קעטטע 2.50 פל. — דיא פרייזע
זינד אב קראקויא פאבריק אדער לאגער, דיא פירטא פיהרט
אויס יעדען אויפטראג פ. נאכאנהמע. — אויך אן פרייזאט
קונדען ווירד אללעס עקספערדירט, אומגעהער. — אילוסטרירטע
פרייזקוראנטע נור אן גראסיסמען אונד ווידערפערקויפער.

דיא ערסטע קראקויער

דאמפ-זעלכווארען

כשר & סאלאמי-פאבריק

דעם

A. S. SPIRA in KRAKAU

Krakauergasse 6

עמפפיעהלט פארציגליכסטע זעלכווארען וויא
ברוסט, שינקען, צונגען, סאלאמי
קראקויער פאלנישע וואורשט, קרענווירשטעל, סערפילאט,
פראנקפורטער א. ז. וו.

צו דען אללערמעסיגסטען פרייזען
פרייזקוראנטע אונד הכשרים מבד"ק דק"ק קראקא יע"א
ומהרב הח"ג דק"ק פאדגורזע יע"א אויף פערלאנגען גראטס
אונד פראנקא.

אויפטראגע פאן דער פראוויאן ווערדען וואפארט בעסטענס ערלעדיגט.
צוגלייך עמפפיעהלט דיא ערסטע גאליצישע

מעטהבריעריא

דעם

A. S. SPIRA in Podgórze b. Krakau

פיינסטען געלאגערטען מעטה אין אללען סארטען צו
זעהר בילליגען פרייזען. אויפטראגע ביז 4 ליטער ווערדען
אין בלעכפלאשען פ. פאסט אויסגעפיהרט.
פרייזקוראנטע גראטס אונד פראנקא.

רוסישע טהע-האנדלונג

דעם

R. HEILPERN in KRAKAU,

Grodgasse 59



עמפפיעהלט דעם געהערטען פובליקום דעם-
סען טהע, וועלכער אין אסטערייך-אונ-
גארן זייט דעם יאהרע 1892 דען רוף
דעם אללערבעסטען אונד בילליגסטען
אונטער אללען טהעסארטען זיך ערווארבען
האט, צו פאלגענדען פרייזען:

נר.	1,	2,	4,	6,	7
א רובעל	3,00	2,40	2,00	1,60	1,20
פיר פל.	3,00	2,40	2,00	1,60	1,20
פיר 1 רוס.	פאונד אין	$\frac{1}{32}$	$\frac{1}{16}$	$\frac{1}{8}$	$\frac{1}{4}$
פיינדיגער פאקטעט געפאקט.					

פערנער כינעזישען טהע רוסישער גאטשונגען אין
אריגינאליקסטען אונד קליינערע קוואנטעטען פרייזוויידיג.
וועדערפערקויפער ערהאלטען ראכאט. אויסווארטיגע
אויפטראגע איבער 2 קילא גענען קאסטא פראנקא
(אָהע ראכאט).

צום שומצע גענען נאכאנהונג ווירד ערוכט, אויף אָבער-
שטעהענדער געריכטליכער שוטצמארקע דער „סירענע", וואָמיט
יעדעס פאָקען פֿערזעהען איזט, גענויא צו אכטען.

דער אכטע

פראנק-קאפע

איזט פערלאסליך

בשר

אבער אכטען זיע דארויף

דאס זיע נור אכטען קויפען!!

דער אכטע איזט צו ערקענגען אן

דיעזען שוטצמארקען:

אונד

דיעזער אונטערשריפט



שוטצמארקע



שוטצמארקע



שוטצמארקע

Heinrich Franck Söhne
Linz. Ludwigsburg.

גאראנטירט, פערלאסליך בשר

אויס דען פאבריקען

ליניץ א/ה, פארדוביטצ, קאמאטוי, קאשווי, אגראם, אונטער אויפזיכט
דעם עהרזוירדיגען הערן אבער-אבבינער סימאן שרייבער אויס ערלוי,
סווענערזאדן דעם זעליגען הערן אבבינער סאלאמאן שפיטצער אויס וויען.

אייגענהאנדיגע אונטערשריפט:

בן ציון משה'לע זעכאל'לע
Rabbiner Simon Schreiber

ערלוי

